



【法新社曼谷十五日電】即將在泰國舉行的國際會議，格魯克與中國總理鄧小平將舉行三小時的會談。據悉，格魯克與鄧小平的會談，將在泰國總理巴查瓦迪的陪同下進行。格魯克與鄧小平的會談，將是雙方在泰國舉行的最後一次會談。格魯克與鄧小平的會談，將在泰國總理巴查瓦迪的陪同下進行。格魯克與鄧小平的會談，將是雙方在泰國舉行的最後一次會談。

【法新社曼谷十五日電】即將在泰國舉行的國際會議，格魯克與中國總理鄧小平將舉行三小時的會談。據悉，格魯克與鄧小平的會談，將在泰國總理巴查瓦迪的陪同下進行。格魯克與鄧小平的會談，將是雙方在泰國舉行的最後一次會談。格魯克與鄧小平的會談，將在泰國總理巴查瓦迪的陪同下進行。格魯克與鄧小平的會談，將是雙方在泰國舉行的最後一次會談。

【法新社曼谷十五日電】即將在泰國舉行的國際會議，格魯克與中國總理鄧小平將舉行三小時的會談。據悉，格魯克與鄧小平的會談，將在泰國總理巴查瓦迪的陪同下進行。格魯克與鄧小平的會談，將是雙方在泰國舉行的最後一次會談。格魯克與鄧小平的會談，將在泰國總理巴查瓦迪的陪同下進行。格魯克與鄧小平的會談，將是雙方在泰國舉行的最後一次會談。

【法新社曼谷十五日電】即將在泰國舉行的國際會議，格魯克與中國總理鄧小平將舉行三小時的會談。據悉，格魯克與鄧小平的會談，將在泰國總理巴查瓦迪的陪同下進行。格魯克與鄧小平的會談，將是雙方在泰國舉行的最後一次會談。格魯克與鄧小平的會談，將在泰國總理巴查瓦迪的陪同下進行。格魯克與鄧小平的會談，將是雙方在泰國舉行的最後一次會談。

【法新社曼谷十五日電】即將在泰國舉行的國際會議，格魯克與中國總理鄧小平將舉行三小時的會談。據悉，格魯克與鄧小平的會談，將在泰國總理巴查瓦迪的陪同下進行。格魯克與鄧小平的會談，將是雙方在泰國舉行的最後一次會談。格魯克與鄧小平的會談，將在泰國總理巴查瓦迪的陪同下進行。格魯克與鄧小平的會談，將是雙方在泰國舉行的最後一次會談。

【法新社曼谷十五日電】即將在泰國舉行的國際會議，格魯克與中國總理鄧小平將舉行三小時的會談。據悉，格魯克與鄧小平的會談，將在泰國總理巴查瓦迪的陪同下進行。格魯克與鄧小平的會談，將是雙方在泰國舉行的最後一次會談。格魯克與鄧小平的會談，將在泰國總理巴查瓦迪的陪同下進行。格魯克與鄧小平的會談，將是雙方在泰國舉行的最後一次會談。

【法新社曼谷十五日電】即將在泰國舉行的國際會議，格魯克與中國總理鄧小平將舉行三小時的會談。據悉，格魯克與鄧小平的會談，將在泰國總理巴查瓦迪的陪同下進行。格魯克與鄧小平的會談，將是雙方在泰國舉行的最後一次會談。格魯克與鄧小平的會談，將在泰國總理巴查瓦迪的陪同下進行。格魯克與鄧小平的會談，將是雙方在泰國舉行的最後一次會談。

大公報

Ta-Kung-Pao
342 Hennessy Road
Hong Kong

民衆費人印督
號五十六零千七萬二第
號二四三第路尼軒港香，址地
四一—二八二七，機總話電
四四—二五二七，報開港
四四—二五二七，報開港
六六—九三二七，報開港
五一—二八二七，報開港
通三幣港香，張大六紙出日今
印家司公限有務印利有發香

我前線撤軍完成

【法新社曼谷十五日電】即將在泰國舉行的國際會議，格魯克與中國總理鄧小平將舉行三小時的會談。據悉，格魯克與鄧小平的會談，將在泰國總理巴查瓦迪的陪同下進行。格魯克與鄧小平的會談，將是雙方在泰國舉行的最後一次會談。格魯克與鄧小平的會談，將在泰國總理巴查瓦迪的陪同下進行。格魯克與鄧小平的會談，將是雙方在泰國舉行的最後一次會談。

【法新社曼谷十五日電】即將在泰國舉行的國際會議，格魯克與中國總理鄧小平將舉行三小時的會談。據悉，格魯克與鄧小平的會談，將在泰國總理巴查瓦迪的陪同下進行。格魯克與鄧小平的會談，將是雙方在泰國舉行的最後一次會談。格魯克與鄧小平的會談，將在泰國總理巴查瓦迪的陪同下進行。格魯克與鄧小平的會談，將是雙方在泰國舉行的最後一次會談。

【法新社曼谷十五日電】即將在泰國舉行的國際會議，格魯克與中國總理鄧小平將舉行三小時的會談。據悉，格魯克與鄧小平的會談，將在泰國總理巴查瓦迪的陪同下進行。格魯克與鄧小平的會談，將是雙方在泰國舉行的最後一次會談。格魯克與鄧小平的會談，將在泰國總理巴查瓦迪的陪同下進行。格魯克與鄧小平的會談，將是雙方在泰國舉行的最後一次會談。

【法新社曼谷十五日電】即將在泰國舉行的國際會議，格魯克與中國總理鄧小平將舉行三小時的會談。據悉，格魯克與鄧小平的會談，將在泰國總理巴查瓦迪的陪同下進行。格魯克與鄧小平的會談，將是雙方在泰國舉行的最後一次會談。格魯克與鄧小平的會談，將在泰國總理巴查瓦迪的陪同下進行。格魯克與鄧小平的會談，將是雙方在泰國舉行的最後一次會談。

【法新社曼谷十五日電】即將在泰國舉行的國際會議，格魯克與中國總理鄧小平將舉行三小時的會談。據悉，格魯克與鄧小平的會談，將在泰國總理巴查瓦迪的陪同下進行。格魯克與鄧小平的會談，將是雙方在泰國舉行的最後一次會談。格魯克與鄧小平的會談，將在泰國總理巴查瓦迪的陪同下進行。格魯克與鄧小平的會談，將是雙方在泰國舉行的最後一次會談。

【法新社曼谷十五日電】即將在泰國舉行的國際會議，格魯克與中國總理鄧小平將舉行三小時的會談。據悉，格魯克與鄧小平的會談，將在泰國總理巴查瓦迪的陪同下進行。格魯克與鄧小平的會談，將是雙方在泰國舉行的最後一次會談。格魯克與鄧小平的會談，將在泰國總理巴查瓦迪的陪同下進行。格魯克與鄧小平的會談，將是雙方在泰國舉行的最後一次會談。

【法新社曼谷十五日電】即將在泰國舉行的國際會議，格魯克與中國總理鄧小平將舉行三小時的會談。據悉，格魯克與鄧小平的會談，將在泰國總理巴查瓦迪的陪同下進行。格魯克與鄧小平的會談，將是雙方在泰國舉行的最後一次會談。格魯克與鄧小平的會談，將在泰國總理巴查瓦迪的陪同下進行。格魯克與鄧小平的會談，將是雙方在泰國舉行的最後一次會談。

【法新社曼谷十五日電】即將在泰國舉行的國際會議，格魯克與中國總理鄧小平將舉行三小時的會談。據悉，格魯克與鄧小平的會談，將在泰國總理巴查瓦迪的陪同下進行。格魯克與鄧小平的會談，將是雙方在泰國舉行的最後一次會談。格魯克與鄧小平的會談，將在泰國總理巴查瓦迪的陪同下進行。格魯克與鄧小平的會談，將是雙方在泰國舉行的最後一次會談。

【法新社曼谷十五日電】即將在泰國舉行的國際會議，格魯克與中國總理鄧小平將舉行三小時的會談。據悉，格魯克與鄧小平的會談，將在泰國總理巴查瓦迪的陪同下進行。格魯克與鄧小平的會談，將是雙方在泰國舉行的最後一次會談。格魯克與鄧小平的會談，將在泰國總理巴查瓦迪的陪同下進行。格魯克與鄧小平的會談，將是雙方在泰國舉行的最後一次會談。

【法新社曼谷十五日電】即將在泰國舉行的國際會議，格魯克與中國總理鄧小平將舉行三小時的會談。據悉，格魯克與鄧小平的會談，將在泰國總理巴查瓦迪的陪同下進行。格魯克與鄧小平的會談，將是雙方在泰國舉行的最後一次會談。格魯克與鄧小平的會談，將在泰國總理巴查瓦迪的陪同下進行。格魯克與鄧小平的會談，將是雙方在泰國舉行的最後一次會談。

【法新社曼谷十五日電】即將在泰國舉行的國際會議，格魯克與中國總理鄧小平將舉行三小時的會談。據悉，格魯克與鄧小平的會談，將在泰國總理巴查瓦迪的陪同下進行。格魯克與鄧小平的會談，將是雙方在泰國舉行的最後一次會談。格魯克與鄧小平的會談，將在泰國總理巴查瓦迪的陪同下進行。格魯克與鄧小平的會談，將是雙方在泰國舉行的最後一次會談。

【法新社曼谷十五日電】即將在泰國舉行的國際會議，格魯克與中國總理鄧小平將舉行三小時的會談。據悉，格魯克與鄧小平的會談，將在泰國總理巴查瓦迪的陪同下進行。格魯克與鄧小平的會談，將是雙方在泰國舉行的最後一次會談。格魯克與鄧小平的會談，將在泰國總理巴查瓦迪的陪同下進行。格魯克與鄧小平的會談，將是雙方在泰國舉行的最後一次會談。

【法新社曼谷十五日電】即將在泰國舉行的國際會議，格魯克與中國總理鄧小平將舉行三小時的會談。據悉，格魯克與鄧小平的會談，將在泰國總理巴查瓦迪的陪同下進行。格魯克與鄧小平的會談，將是雙方在泰國舉行的最後一次會談。格魯克與鄧小平的會談，將在泰國總理巴查瓦迪的陪同下進行。格魯克與鄧小平的會談，將是雙方在泰國舉行的最後一次會談。

香港大公報復刊三十一週年紀念

東南亞總代理：通城（遠東）有限公司敬賀

品質至上 款式第一 精工石英薄裝指針表



款式超時，輕盈貼服，
舒適美觀，準確非凡。
精緻典雅型及星期日曆
款式任君選擇

精工表

SEIKO QUARTZ

聯中貿易有限公司 對參加廣交會客商又一貢獻

A New Contribution to the Guests of
the Canton Spring Fair
from
Associated China Traders Limited

上屆秋交會，本公司向廣州電信局提供十數台法製微處理器控制全電子電傳機，且裝置在東方賓館內提供服務。相信使用過這項服務的中外商人記憶猶新，咸稱方便。

You may still recall the micro-processor controlled teleprinter supplied by us at Tung Fang Hotel during last Canton Fair

本屆春交會開幕在即，本公司爭取到少量線路，可在東方賓館、白雲賓館向參加交易會的中外商人提供用戶私用專線電傳機，可直接裝置在酒店房間內或指定的辦公室內。

線路有限，額滿即止。
For the forthcoming Spring Fair, we can offer you a limited number of teleprinters to be installed in your hotel room as your private telex line (only in Tung Fang and Bai Yuan Hotels).

欲裝置此項私用專線電傳機中外客商，可向聯中貿易有限公司接洽。

聯中貿易有限公司地址：九龍星光行1533室

電話：3-697121(8線)

電傳機號碼：64458 ACTHK HX

Parties interested should apply to:

Mr. K. C. Tsai

Associated China Traders Ltd.

1533 Star House

Kowloon

Hong Kong

Tel. No.: K-697121

Tx. No.: 64458 ACTHK HX

We will supply on first come first serve basis.

聯中貿易有限公司
謹啓

繼工業大臣瓦利簽約歸國後 英外相歐文下月來華訪問 決心加強與中國政經聯繫

歐文還將訪香港馬泰印孟斯蘭卡

【路透社倫敦十五日電】英國外交部長歐文，將於下月訪問中國，並視察香港、馬尼拉、曼谷、新德里、孟買及卡拉奇。歐文在訪問中國期間，將與中國領導人會晤，並與中國官員就加強英中兩國間之政治、經濟及文化聯繫問題交換意見。歐文在訪問中國期間，將與中國領導人會晤，並與中國官員就加強英中兩國間之政治、經濟及文化聯繫問題交換意見。

埃及首腦下周赴美 在華盛頓簽訂和約

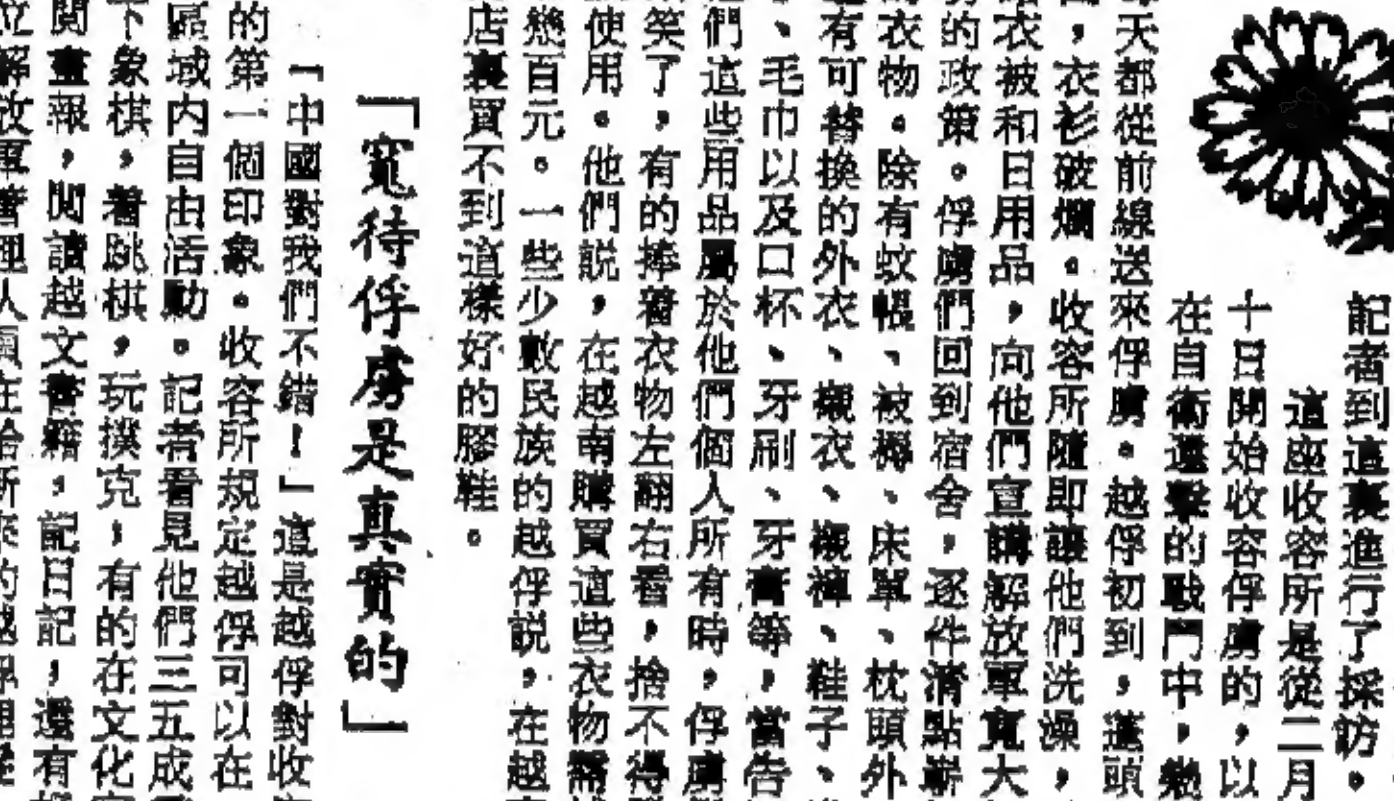
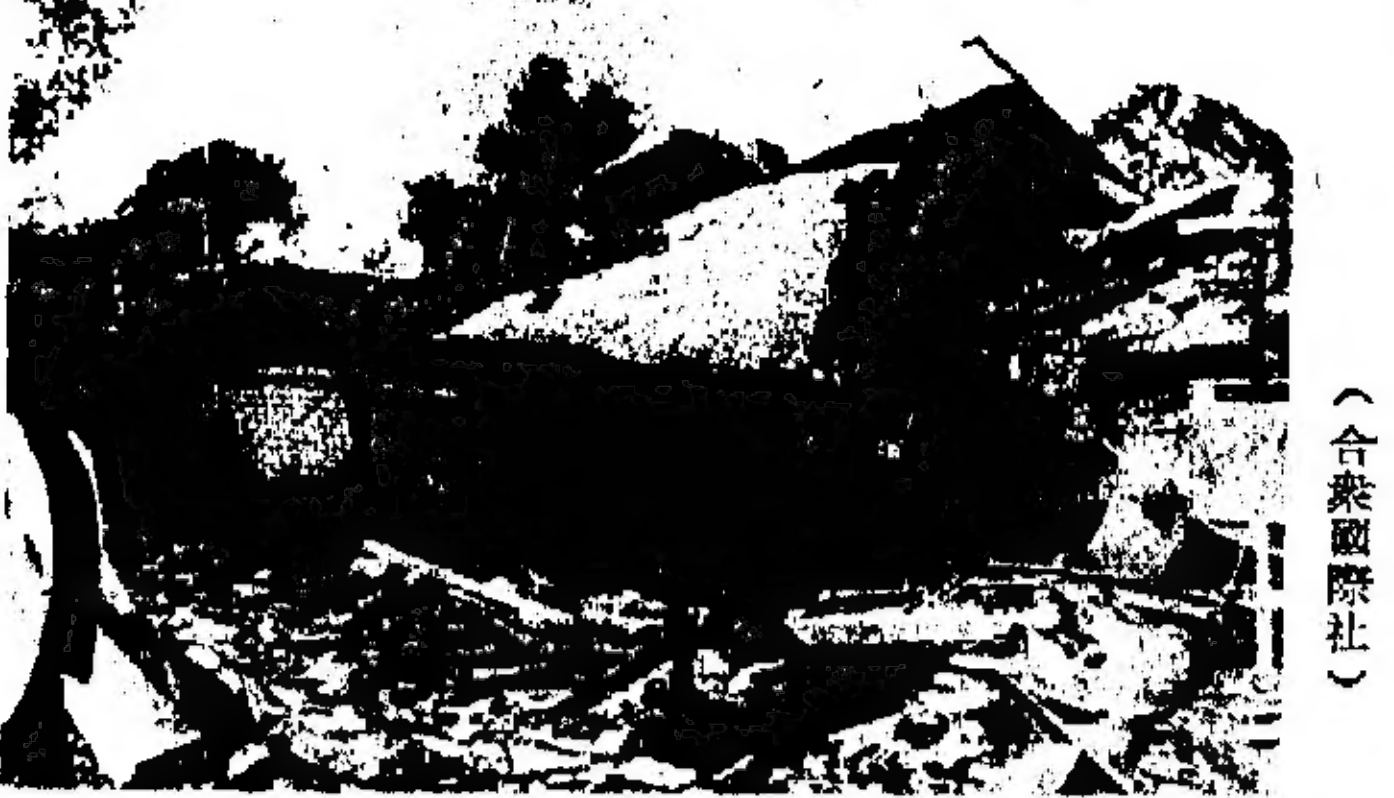
在華盛頓簽訂和約

【路透社開羅十五日電】埃及總統納賽爾，將於下週訪問美國，並在華盛頓與美國總統尼克森會晤。納賽爾將與尼克森就埃及與以色列之和平協議問題交換意見。納賽爾將與尼克森就埃及與以色列之和平協議問題交換意見。

以外長達揚透露和約部分內容 以軍提前撤出西奈 埃及向以出售石油

以外長達揚透露和約部分內容

【路透社開羅十五日電】埃及外交部長達揚，今日透露和約之部分內容。達揚表示，和約將包括以色列從西奈半島撤軍，以及埃及向以色列出售石油。達揚表示，和約將包括以色列從西奈半島撤軍，以及埃及向以色列出售石油。



李強在吉隆坡會談 中馬貿易進展良好

中馬貿易進展良好

【路透社吉隆坡十五日電】中國總理李強，今日在吉隆坡與馬來西亞總理馬哈迪會晤。李強表示，中馬兩國之貿易關係日益密切，且發展良好。李強表示，中馬兩國之貿易關係日益密切，且發展良好。

泰國總理啟程赴印尼 明天將會晤蘇哈托

泰國總理啟程赴印尼

【路透社曼谷十五日電】泰國總理披汶，今日啟程前往印尼，與印尼總統蘇哈托會晤。披汶將與蘇哈托就兩國間之政治及經濟問題交換意見。披汶將與蘇哈托就兩國間之政治及經濟問題交換意見。

中國對我們不錯 越俘收容所、傷俘醫院見聞

中國對我們不錯

【路透社河內十五日電】一名美國戰俘，今日在河內之收容所發表談話。該戰俘表示，中國對美國戰俘之待遇良好，且對其健康及生活給予充分之照顧。該戰俘表示，中國對美國戰俘之待遇良好，且對其健康及生活給予充分之照顧。

河內這一夥：陰險 無恥 虛弱

河內這一夥：陰險 無恥 虛弱

【路透社河內十五日電】一名美國戰俘，今日在河內發表談話。該戰俘表示，河內之共產黨政府陰險、無恥且虛弱。該戰俘表示，河內之共產黨政府陰險、無恥且虛弱。

現代魯賓遜歷險記

現代魯賓遜歷險記

【路透社倫敦十五日電】一名英國男子，今日在倫敦發表談話。該男子表示，他曾在荒島上歷險，並經歷了許多困難。該男子表示，他曾在荒島上歷險，並經歷了許多困難。

紙棺殮殮可充場面

紙棺殮殮可充場面

【路透社倫敦十五日電】一名英國男子，今日在倫敦發表談話。該男子表示，他曾在荒島上歷險，並經歷了許多困難。該男子表示，他曾在荒島上歷險，並經歷了許多困難。

日輕簡

絲綢綉品展明揭幕

國慶紀念

國慶紀念

集友財務有限公司

CHIYU FINANCE COMPANY, LTD.

集友銀行全資附屬公司

利息優厚 歡迎開戶

定期存款利率

期限	利率
一個月	年息 10.125 %
二個月	年息 10.250 %
三個月	年息 10.500 %
六個月	年息 10.500 %
一年	年息 10.000 %

最低存款額為港幣五萬元
集友銀行總行及各支行均可代辦

總行：中環德輔道中80號 電話：5-224161
北角支行：北角英皇道390號 電話：5-706381
紅磡支行：紅磡漆咸道240號 電話：3-620051
觀塘支行：觀塘物華街42-44號 電話：3-435574
葵興支行：葵興浩康道275號 電話：5-728513
深水埗支行：深水埗道235-243號 電話：3-930151

港府已將新界劃為七區

整調月下類價補區兩首

【本報訊】港府已將新界劃分為七個地區，以便在未來兩年內，對新界各區的土地補償進行整調。據悉，新界七區分別為：元朗、天水圍、上水、粉嶺、沙田、大埔及西貢。港府表示，這項劃分是為了更有效地管理新界土地，並確保補償制度的公平性。

大公報招考工作人員啟事

本報為擴充業務，特招考各級編輯、記者、校對及行政人員。凡具有中學畢業或同等學力，年齡在二十五歲以下，身體健康，有志於新聞事業者，均可報名。報名日期：自即日起至三月二十日止。報名地點：本報編輯部。詳情請洽本報編輯部。

省港直通火車今試車

今晨由穗開出經羅湖直達紅磡

【本報訊】省港直通火車，今晨（廿九日）上午八時，由廣州開出，經羅湖直達紅磡。這是自一九九一年以來，首班由省港直通火車開行。據悉，該火車由廣州至紅磡，全長約一百五十公里，途經多個重要車站。火車上設有餐車、臥鋪及硬座，為旅客提供舒適的旅行體驗。此次試車成功，標誌著省港交通邁出了重要一步。

本報與菲律賓航空公司合辦「菲航假期」六日遊反應熱烈

昨天消息登出後詢問及報名的電話整日不停

【本報訊】本報與菲律賓航空公司合辦的「菲航假期」六日遊，自推出以來，反應極為熱烈。昨天（廿九日）消息登出後，詢問及報名的電話整日不停。據悉，該假期包括菲律賓著名的旅遊勝地，如馬尼拉、宿務及長灘島等。參加者將享受豪華的住宿、美食及交通服務。目前，報名已接近額滿，有興趣者應儘快報名。

期金市場無增開必要

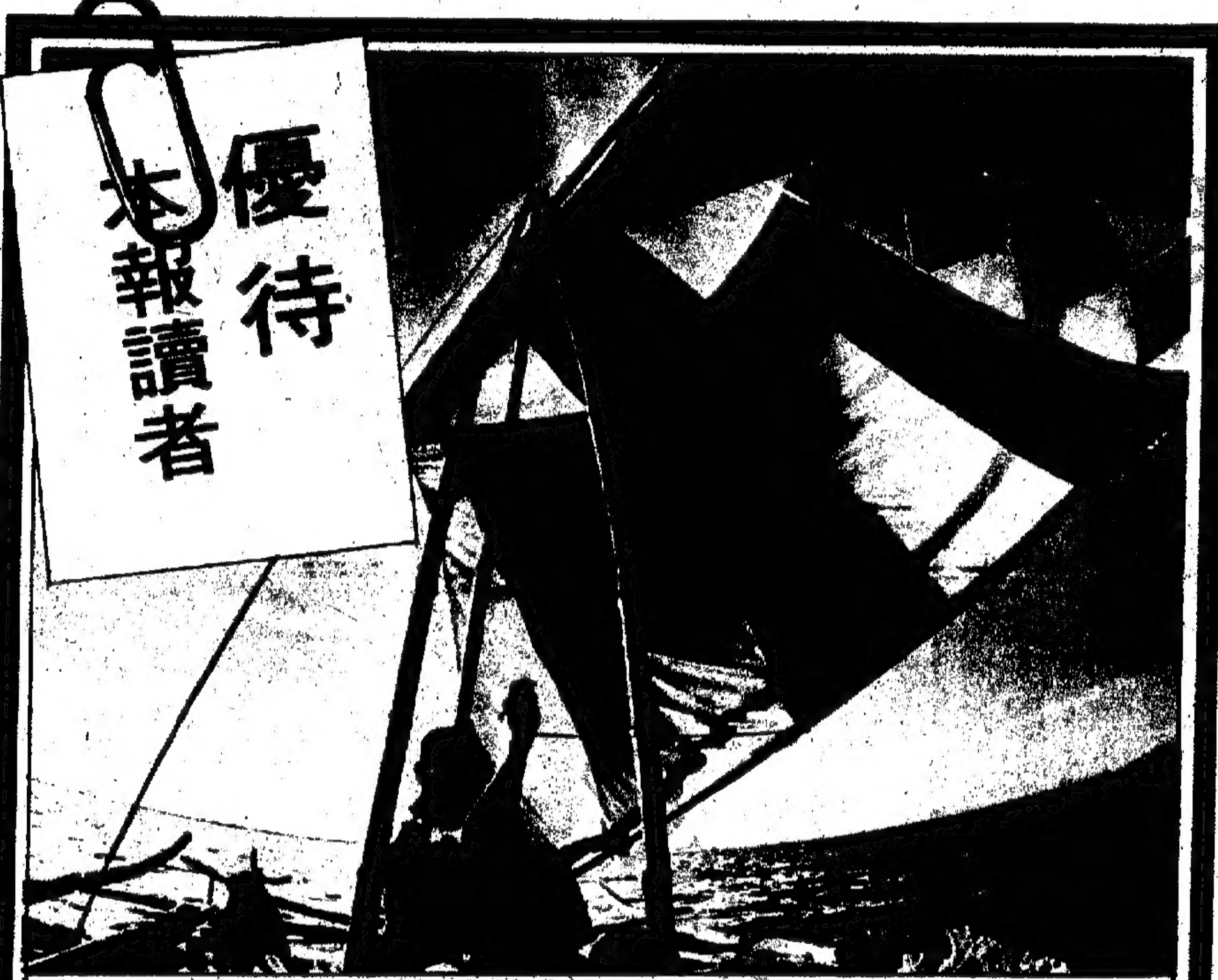
【本報訊】金銀業貿易場主席表示，目前金銀市場交投平穩，無須增開期金市場。主席指出，期金市場的增開需要考慮到市場的需求及風險。目前，現貨市場的交投情況良好，期金市場的增開尚無必要。他呼籲市場參與者保持冷靜，並加強與監管機構的溝通。

觀塘水渠阻交通

車龍處處歷時達十二小時之久

【本報訊】觀塘水渠工程，因施工需要，導致交通受阻。昨日（廿九日），觀塘水渠工程現場出現嚴重交通擁堵，車龍處處，歷時達十二小時之久。據悉，該工程是為了改善觀塘水渠的排水系統，並防止水浸。施工期間，部分路段被封鎖，導致車輛無法通行。有關部門已採取措施，儘快恢復交通。

優待
本報讀者



菲航假期

六天豪華團
(委託工商旅遊有限公司辦理)

1979年出發日期
4月4, 7, 10, 11, 12, 13, 14, 15, 16, 18, 21, 23, 25, 28
5月2, 5, 8, 10, 12, 13, 14, 15, 16, 18, 21, 23, 25, 28
6月2, 5, 8, 10, 12, 13, 14, 15, 16, 18, 21, 23, 25, 28
7月2, 5, 8, 10, 12, 13, 14, 15, 16, 18, 21, 23, 25, 28
8月2, 5, 8, 10, 12, 13, 14, 15, 16, 18, 21, 23, 25, 28
9月2, 5, 8, 10, 12, 13, 14, 15, 16, 18, 21, 23, 25, 28
10月2, 5, 8, 10, 12, 13, 14, 15, 16, 18, 21, 23, 25, 28
11月2, 5, 8, 10, 12, 13, 14, 15, 16, 18, 21, 23, 25, 28
12月2, 5, 8, 10, 12, 13, 14, 15, 16, 18, 21, 23, 25, 28

1980年出發日期
1月2, 5, 8, 10, 12, 13, 14, 15, 16, 18, 21, 23, 25, 28
2月2, 5, 8, 10, 12, 13, 14, 15, 16, 18, 21, 23, 25, 28

報名辦法
請於出發前十五天以上向新界沙田342號大公報門市部報名，即可獲贈禮品。報名時請繳納C.I.或護照，並交納三百元，其餘費用於出發時付清。

準確耐用 高貴精雅

MILUS 美力士表

瑞士之寶
選用世界馳名的
因加百錄避震器

incabloc

各大公司表行
均有代售

Ref. M 40-189 G Ref. M 81-004 G

新風閣

·經售·

- 中國木版水印畫
- 手繪國畫
- 中國傳統年畫
- 其他工藝品

舉行大廉價六天
全部一律八折優待

日期：3月12日—3月17日
地址：香港皇后大道中三十五號樓座

高級洋樓出售

面積由962呎至1275呎

金龍大廈

設備華麗·無須裝修

- 外牆全部鋪意大利玻璃磚及石
- 新式鋁窗，上等木地板
- 浴室廚房鋪美地台磚
- 精美廚房，電器齊備
- 煤氣喉、灶、廚櫃齊備

代售處：
恒生銀行信託有限公司
金聯置業有限公司

金龍台三號（近天后廟道口）

- 可分十二年長期付款
- 銀行按揭八折優待
- 一次過付款
- 特備裝修折扣

大廈管理
由恒生銀行信託有限公司
直接負責

天來自國外的
通訊說：新加坡
飛往倫敦，但
這裏或哥加坡
有得到各方護
人公務員
特獲加薪
路連杜厄尼拉
德非律賓總
府天說，菲

北驚聞：天邊傳
同：新加坡
北驚聞：天邊傳

小廳，看見那裏，便立刻通知海唇警署人員。
這家人煙盡，場驚險之後，脚部嚴重流血，
現正在醫院接受治療。

●加拿大，溫哥華消息，一名碼頭農夫向人
索收費，其中有一則價值六美元的卡紙情。
這則情，其實只是價值三美元的卡紙盒，再
加上由蒂利克索一環新總線的三美元，則整和再
頭。

對於那些因為這個收費合適，但又指這荒弄
場面搞得體面的死者家人，可以向蒂利克索用
一個盤桓台。

蒂利克索說，這種盤桓台與那些售價達一千五百
美元以上的棺材相似，在人門旁放，出殯和舉行
葬禮時應用，但在殯葬儀式完畢便除去。

紙棺殯殮可充場面
全餐只收五百美元

天 藍

天 監

張張的飄，「受不了，到河裏去打撈斗，頭上頂着荷花，花底下生藕，藕坑裏有藕，我就撈呀，我就撈呀！」（張五可問她撈什麼？）「我就撈了一個大泥鰍。」這樣，使得全場觀眾

張之珩情困狼城
白雲
薛家燕、黎小田
赴星為「國際兒童年
慈善晚會」義演完畢
感情進展神速，是否
將拍雷
黃廣俊後被揭古龍
情芳艷，始為艷

張慕蓮小姐將拍電影當主角

應理

建

樂教育角度上舉行的音樂活動。歷年來，這項活動都以比賽形式舉行。

今屆據悉參加者有五萬多人，這個數字真不少。儘管達五萬人中，大多數參加

建 金

學校音樂節又開始了。香港音樂與朗誦協會一舉辦的「香港音樂節」是教育司管轄下的機構，學校音樂教育它管轄的範圍，學校音樂節，顧名思義，是從音樂藝術角度上舉行的音樂活動。兩年來，這項活動動員出力甚多。

今屆規模參加者有五萬多人，這當中大多數參加者是十五歲以下的人，多至三萬多，合算的，但不曾聽過音樂，只要聽一兩首流行曲，聽真係一兩首黑曲，也很可能使他們得到啓發，也就會去聽，如果真箇主音有

英大藝 然科 館

由一首

西窗影語

都說「好！」

有的人說：「好看

得鼓鼓的，習來每人至少有兩百發。像這

情形，怎麼可以的，董存瑞越想越不對勁

終於忍不住暴發了，提出了嚴厲的抗議。

卅一歲的奧莉花猶雲英未嫁，她有友李·克萊

會唱歌的奶昔「奧莉花」
當選洛杉磯最佳女歌手

初知出生於英國，在澳洲和英國受過教育，所以她的語調帶着一丁點兒澳洲口音。她是一個良好的家庭，父親是劍橋大學教授，母親是音樂家，曾獲諾貝爾獎。她的外祖母是猶太人，曾獲過諾貝爾獎。

小，不分先後。

「因為她是我第一次上銀幕，不同於普通的登台演戲，所以要格外引起我們的注意，尤其是對男女主角動態的注意。」她說，「我和華爾頓是在一起遊玩，當然，我倆之間並無情愫，目的無非是為影片做宣傳，製造新聞。」

上星期，洛杉磯舉行愛默生得獎典禮，今年為第五屆，奧利維亞·德哈維蘭獲此殊榮，被譽為「美國最受歡迎的女歌手」，她在

顧影

和華爾頓並一幫大

阿帆常常看得腦袋發疼
為什麼會這樣？
無法明白那些文章

朋友，也許有誰懷疑羅是無法讀成中文，不得不如此。要
只能怪自己沒有好好努力。

阿帆感到憂心痛着，是對其中一些百分之百中文的親兒也
清楚，比如經常被批評家們指摘的「商業案」，阿帆就無
謂地它的意義，因為香港百分之九十九的影響都要買家才
能清楚，一買票便和「商」搭手關係，而一搭上「商」字
似乎有點那個了。

劍網塵絲

兩作伴呢。不過，我告訴你的是甚麼。」上官鼎是懶懶說着雪宮的話，說到口邊才收。

上官鼎後悔他不該如此對着雪宮的恩人，忙忙說：「不緊要說今人了，還是他對着這位古時的大美人吧。」

衛元道：「這個名字名不虛傳，據說是南齊時的人，她住在雲夢山，馳名遠邇，引得不少王孫公子，上她的色，於是也就把這個山，叫做王孫山。」

上官鼎道：「天色未晚，咱們繼續走一遭吧。」

上官鼎道：「六朝名勝此重經，有美人兮，每當飄泛湖心，吟之欲出。」

千河山同一局，登斯樓也，卻想幫賞國手，嗣者其誰。」

上官鼎道：「感慨過深，亦佳作也。」

湖邊有幾座供遊人休息的涼亭，每座涼亭內也都有三兩對對坐，上官鼎和雪宮，也感深意趣，一發覺佳聯，就不得不停下腳步，招引是麗的賣出來。

只好死頂曰：「如果真有其事，我站放命偷來

[illegible]

真心人這樣的簡單，除了要受良心的譴責，還可能失去商行對他的尊敬，甚至可能失去

他請到單位，
他喘吁吁氣，心裏還怒於幹
部。他談起八鄉遊用流計收造成共
力，迫促時間，令到鄉運委
員會不取！

「廖主任在失去家眷之後，
返國把心不定，於是提出
要辭職！」就是「廖主任」
悲嘆。」

想見「廖兄」，
廖君沒有怪責他，反而心裏
感到欣慰，不受他另一回事，
他的關心和哀憐是值得同僚的。
內中情緒地來一次控制得很好，
沒有失態。

主任出來了，笑曰：「好呀，
主任老兄，現在見面了，我可以
告別了。」（七五）

「我生也到此！」
今天，我也到機樓上
「我牽手的」（妻子）
我們已接得了這位
大嫂，真對不起！
劉文財處處地相幫
劉文財道謝不已。
「後來，我打電報
給我那家，已經離
我牽手的了。」

她空手回來了！一位
幸而回到劉先生前
位附近的人！
劉文財知告知各
姓，他們回去與開
別的事宜。
「是否知道我今天
來嗎？」順當問馬
陳。

到竟是一個難題，
最苦笑曰：「阿珍
如果我和蕭姑娘婚

[illegible]

「謝謝，」男中音也說，「」

[illegible]

文婢更恍然說：「只是顏色和

前的合肥了，它已由一個湖濱城市
變為一個繁華的商埠。

馬關

在北京居住的人，一定會知道王府
井大街，即使是由外地搬遷到北京的人，

怕不容易蒙混過關

草動

區和

母女倆還是渺無音訊，後來又補充說明，說渺無音訊的音訊兩字，是專指有根據的實際情事而言。至於找不出來源，又全不負責任，有關文嫂母女倆的胡說八道，還是滿天亂飛，聽了也等於未聽，聽了也

然間又佈上了陰霾。說躺在床

大拔麻瘋。

吳海燕一看文美的神色又不對了，就連加以安慰，說有時是沒有消息，就是好清。事實上呢，沒有消息時，也總比有個壞意好得多，還是放開懷抱，耐心地等待著。正因為大多數窮苦人家都活不下去，這才有了要大家策策策力，聯起手來從頭收拾了。有的需要，又費了半個工錢，才拿

這短短的幾句話，對艾美倒起着重要的作用，她抽了口大氣後，去聽吳海燕的講法，沉住氣，耐心地

不管是好消息還是壞消息，她都有受得往裏自信，她已想到了，她已不是個不懂事的孩子了，再也不能老是要朋友們分神來照顧自己，老是要朋友為自己操心。

為了要改變這個話題，艾美就想等到第二天預先派洋槍齊射時請假單時，如何過關也有個準備。吳海燕說洋洋拿假單似乎是個難對付的人吧，上次不是輕而易舉地拿到了藥房請假單了麼，這回怎麼變成了

，才說出上一次也曾給她囉哩囉
難了老半天，差點要把她痛罵
的是患了病而過了關，這一次

的假病，一定更麻煩了。

(二五三)

批實，所以不能去
你，」為她說。
願意輕嘆一口氣
「現在別想這些
她。」過兩天，他從
重新回來，我會立即
打電話叫他來的」
初到異域，能有
豐富的照料，願意已

是炭的臭神經有問題。
這叫做「法律不

因爲是「人情」，與論說都
不吭一聲。更沒有人提起「縱容」了。

偏偏，「喪坤」雖然被刺，
未中要害，縱使流血不少，還未
因此進了鬼門關。

等到「喪坤」傷愈出庭。證
人可多得呢。

至於呂僑和蝦仔，却因爲沒

自未成為控
錄。
而且，

說「大言國」的狄殺一殺提甲也不好過這一回，陪審者不知情，無所知，表示毫不知情。

聞和若干軍裝官員的陳述，他無法「甩身」之外，其他如呂儀的受傷和娘子的傷，他也表示毫無所知，表示毫不知情。

不過這一回，陪審者也不好說「大言國」的狄殺一殺提甲也不好過。當着許多，拔刀衝前朝一個人的心裏刻下，這當然也當驚奇人。」

門車手的指證，加上顧宅德，除了因為衆多

子目放作

除帳，看過的書可換別種圖書。當時北
及一些設在燈市口的學校學生，均多
這市場內有彈子房（桌球），票房，茶
店，鞋攤。面向金魚胡同旁門內東來

「會唱歌的奶昔」奧莉花

當選洛杉磯最佳女歌手

奧莉花·坎農，這位在洛杉磯當選為「最佳女歌手」的歌手，她的名字在洛杉磯音樂界中，是家喻戶曉的。她不僅是一位出色的歌手，還是一位多才多藝的藝人。她的音樂風格獨特，充滿了活力和感染力。她的演唱總是能讓人感受到一種莫名的興奮和快樂。她的專輯銷量也非常好，深受廣大聽眾的喜愛。她的成功不僅是她的才華的體現，也是她努力奮鬥的結果。她的故事告訴我們，只要我們堅持自己的梦想，並不斷努力，就一定能夠實現我們的目標。

山河淚 (美國通訊)

山河淚，這是一個充滿了悲劇色彩的故事。它發生在美國的一個小鎮上。故事的主人公是一個年輕的姑娘，她的名字叫奧莉花。奧莉花是一個非常美麗的女孩，她有著一雙清澈的眼睛和一個甜美的笑容。她的生活一直非常幸福，直到有一天，她的父親突然去世了。這對於奧莉花來說，是一個沉重的打擊。她開始變得沉默寡言，她的笑容也消失了。她的母親試圖安慰她，但她的傷心無法彌補。奧莉花開始感到一種前所未有的孤獨和絕望。她開始思考生命的意義，思考未來的方向。她的生活開始變得灰暗，她的世界開始變得狹窄。山河淚，這就是奧莉花的故事。這是一個關於失去、關於痛苦、關於成長的故事。它告訴我們，生活並不總是如我們所願，但我們必須學會面對，學會堅強。

生男生女有良方

生男生女，這是一個老問題了。對於許多家庭來說，這是一個非常敏感的話題。他們希望能夠知道一些方法，來控制孩子的性別。然而，科學告訴我們，孩子的性別是由遺傳決定的，我們無法通過任何方法來控制它。但是，我們可以在懷孕期間通過一些方法來觀察孩子的性別。例如，我們可以通过B超來觀察孩子的生殖器。或者，我們可以通过一些特殊的測試來判斷孩子的性別。這些方法雖然不能保證百分之百的準確，但也可以給我們提供一些參考。生男生女，其實並不重要。最重要的是，我們能夠給孩子一個健康的成長環境，能夠給予他們足夠的愛和關懷。只有這樣，孩子才能健康快樂地成長。

關於寫日記

寫日記，這是一個非常普遍的習慣。許多人認為，寫日記可以幫助我們記錄生活，可以幫助我們反思自己。然而，寫日記也有許多需要注意的地方。首先，我們應該選擇一個合適的時間來寫日記。其次，我們應該選擇一個合適的地點來寫日記。第三，我們應該選擇一個合適的筆和紙。第四，我們應該選擇一個合適的寫作風格。只有這樣，我們才能寫出一篇好的日記。寫日記不僅可以幫助我們記錄生活，還可以幫助我們提高寫作能力。它是一個非常好的練習機會。我們應該養成寫日記的習慣，讓它成為我們生活的一部分。

六十年的北京王府井大街

王府井大街，這是北京的一條著名街道。它有著六十年的歷史，見證了北京的變遷和發展。這條街道見證了許多歷史事件，見證了許多名人的足跡。它見證了北京的繁榮和昌盛，也見證了北京的衰落和破敗。現在，王府井大街已經重新煥發出生機和活力。它已經成為北京的一條現代化街道，它已經成為北京的一條旅遊名街。王府井大街的變遷，是中國變遷的一個縮影。它見證了中國的改革和開放，見證了中國的繁榮和昌盛。王府井大街的未來，充滿了希望。我們將繼續努力，讓王府井大街變得更加美麗，更加繁榮。

西方漫畫選

西方漫畫，這是一個非常有趣的領域。它包含了許多不同的風格和流派。從幽默搞笑到驚天動地，從浪漫愛情到社會現實，西方漫畫涵蓋了生活的方方面面。西方漫畫不僅可以給我們帶來歡樂，還可以給我們帶來啟發。它可以幫助我們了解西方文化，可以幫助我們提高審美能力。西方漫畫是一個非常好的學習工具。我們應該多閱讀西方漫畫，讓它成為我們生活的一部分。西方漫畫的未來，充滿了希望。我們將繼續努力，讓西方漫畫變得更加精彩，更加豐富。

林秋了過錯

林秋，這是一個普通的名字。然而，林秋的故事卻並不普通。林秋是一個非常有才華的人，他有著過人的天賦和極強的創造力。他是一個非常有責任感的人，他總是能夠為他的團隊做出貢獻。然而，林秋也有著他的過錯。他是一個非常衝動的人，他總是會因為一時之快而做出一些錯誤的決定。他的過錯給他的事業帶來了巨大的損失，也給他的生活帶來了沉重的打擊。林秋的故事告訴我們，我們必須學會控制自己的情緒，我們必須學會為自己的行為負責。只有這樣，我們才能避免犯錯，我們才能走向成功。

雪未林

雪未林，這是一個充滿了詩意的名字。它讓人聯想到一個寧靜而美麗的世界。雪未林是一個非常有名的景點，它吸引了無數遊客前來參觀。雪未林的景色非常美，它有著清澈的湖水，有著翠綠的山林，有著潔白的雪花。雪未林的空氣非常清新，它讓人感到一種莫名的舒適和放鬆。雪未林是一個非常好的度假勝地。我們應該多去雪未林，讓它成為我們生活的一部分。雪未林的未來，充滿了希望。我們將繼續努力，讓雪未林變得更加美麗，更加繁榮。

不計收視率的電視節目

電視節目，這是一個非常普遍的現象。我們每天都可以看到許多不同的電視節目。然而，並不是所有的電視節目都能夠吸引觀眾的注意力。有些電視節目雖然收視率很低，但它的質量卻非常高。這些電視節目雖然不能夠為電視台帶來巨大的收益，但它的存在卻非常有價值。這些電視節目可以幫助我們了解社會，可以幫助我們提高素養。這些電視節目是一個非常好的學習工具。我們應該多關注這些電視節目，讓它成為我們生活的一部分。這些電視節目的未來，充滿了希望。我們將繼續努力，讓這些電視節目變得更加精彩，更加豐富。

咖啡

咖啡，這是一個非常普遍的東西。我們每天都可以看到許多不同的咖啡。咖啡不僅可以給我們帶來歡樂，還可以給我們帶來健康。咖啡中含有一種叫做「咖啡因」的物質，它可以幫助我們提高注意力，可以幫助我們提高記憶力。咖啡還可以幫助我們減肥，可以幫助我們延緩衰老。咖啡是一個非常好的飲品。我們應該多喝咖啡，讓它成為我們生活的一部分。咖啡的未來，充滿了希望。我們將繼續努力，讓咖啡變得更加美味，更加健康。

大公園

大公園，這是一個非常美麗的地方。它有著廣闊的綠地，有著清澈的湖水，有著茂密的樹林。大公園是一個非常好的休閒場所。我們可以在大公園裡散步，可以在大公園裡跑步，可以在大公園裡玩耍。大公園可以幫助我們放鬆心情，可以幫助我們提高體力。大公園是一個非常好的學習場所。我們可以在大公園裡閱讀，可以在大公園裡寫作，可以在大公園裡思考。大公園的未來，充滿了希望。我們將繼續努力，讓大公園變得更加美麗，更加繁榮。

標語·真言·三字經

標語、真言、三字經，這都是中國文化的一部分。它們有著悠久的歷史，有著深厚的文化底蘊。標語可以幫助我們了解社會，可以幫助我們提高素養。真言可以幫助我們了解人生，可以幫助我們提高境界。三字經可以幫助我們了解歷史，可以幫助我們提高知識。標語、真言、三字經是一個非常好的學習工具。我們應該多閱讀標語、真言、三字經，讓它成為我們生活的一部分。標語、真言、三字經的未來，充滿了希望。我們將繼續努力，讓標語、真言、三字經變得更加精彩，更加豐富。

咖啡

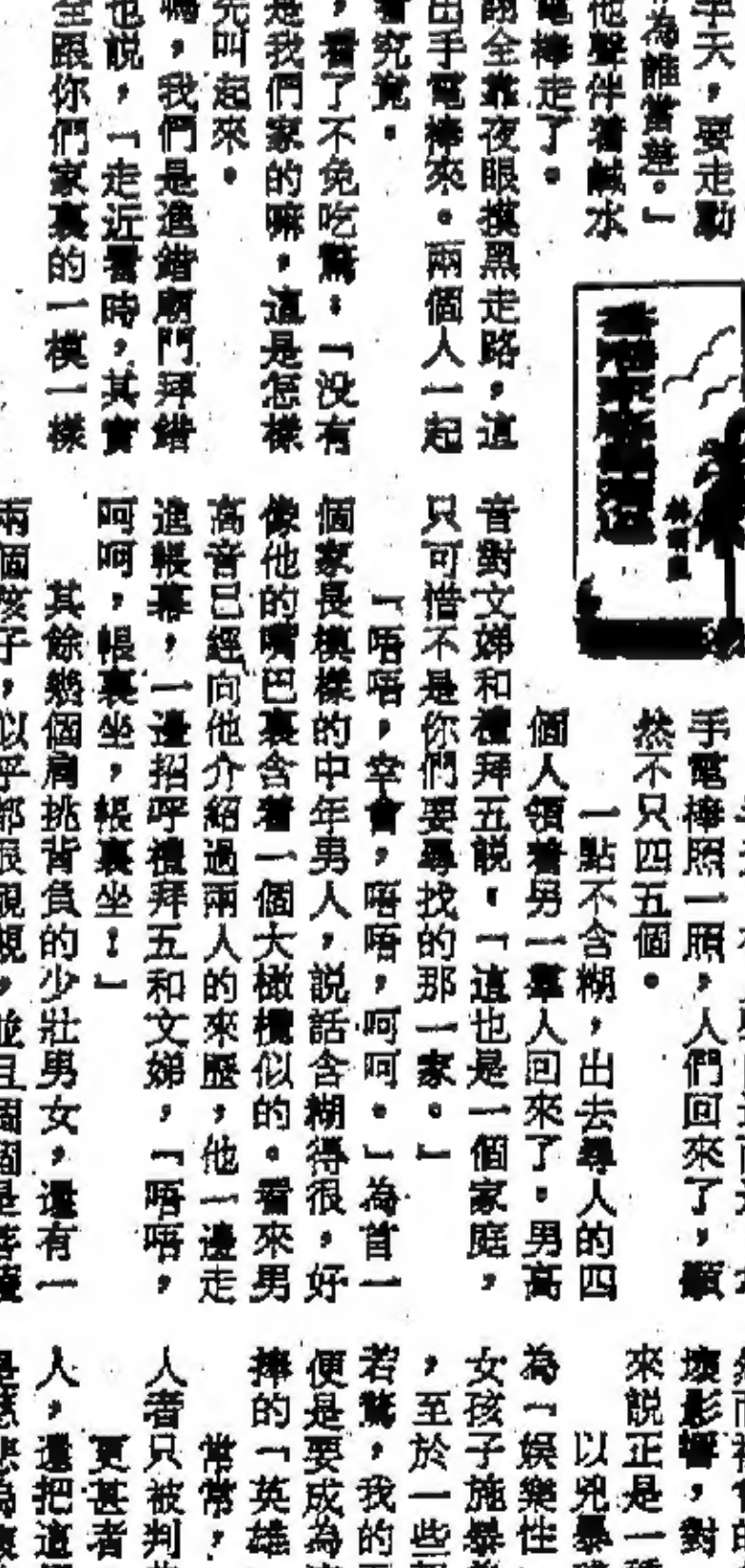
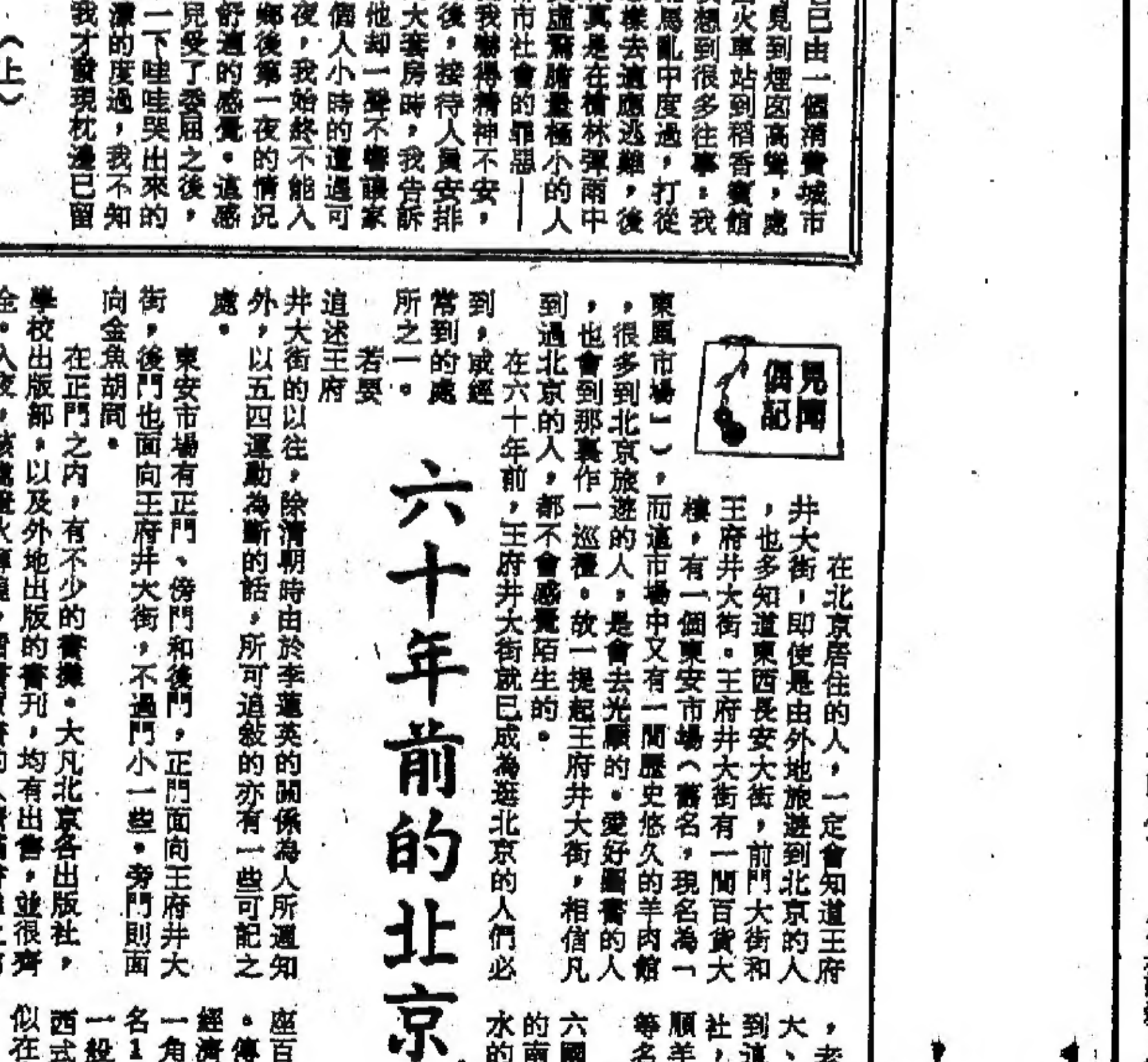
咖啡，這是一個非常普遍的東西。我們每天都可以看到許多不同的咖啡。咖啡不僅可以給我們帶來歡樂，還可以給我們帶來健康。咖啡中含有一種叫做「咖啡因」的物質，它可以幫助我們提高注意力，可以幫助我們提高記憶力。咖啡還可以幫助我們減肥，可以幫助我們延緩衰老。咖啡是一個非常好的飲品。我們應該多喝咖啡，讓它成為我們生活的一部分。咖啡的未來，充滿了希望。我們將繼續努力，讓咖啡變得更加美味，更加健康。

大公園

大公園，這是一個非常美麗的地方。它有著廣闊的綠地，有著清澈的湖水，有著茂密的樹林。大公園是一個非常好的休閒場所。我們可以在大公園裡散步，可以在大公園裡跑步，可以在大公園裡玩耍。大公園可以幫助我們放鬆心情，可以幫助我們提高體力。大公園是一個非常好的學習場所。我們可以在大公園裡閱讀，可以在大公園裡寫作，可以在大公園裡思考。大公園的未來，充滿了希望。我們將繼續努力，讓大公園變得更加美麗，更加繁榮。

標語·真言·三字經

標語、真言、三字經，這都是中國文化的一部分。它們有著悠久的歷史，有著深厚的文化底蘊。標語可以幫助我們了解社會，可以幫助我們提高素養。真言可以幫助我們了解人生，可以幫助我們提高境界。三字經可以幫助我們了解歷史，可以幫助我們提高知識。標語、真言、三字經是一個非常好的學習工具。我們應該多閱讀標語、真言、三字經，讓它成為我們生活的一部分。標語、真言、三字經的未來，充滿了希望。我們將繼續努力，讓標語、真言、三字經變得更加精彩，更加豐富。



新界區賽事昨天開始

小學唱遊活潑歡樂 合唱聖詩表情多多

評判碧莉斯認為大家都表演得很好

昨天下午，在沙田新界區小學唱遊比賽中，各校學生在碧莉斯小姐的評語下，表現了極大的活潑與歡樂。碧莉斯小姐在評語中，對各校學生的表現，均給予了極高的評價，認為各校學生在唱遊中，均表現了極大的活潑與歡樂，且各校學生在合唱聖詩時，表情均十分豐富，表現了極大的活潑與歡樂。



沙田區小學唱遊比賽中，各校學生在碧莉斯小姐的評語下，表現了極大的活潑與歡樂。

六歲女孩鋼琴獨奏 樂曲神韻表現充分

鄭嘉慧奪標後評判把她抱起來

一首內容描述「B」組的鋼琴獨奏，在沙田區小學唱遊比賽中，表現了極大的神韻與充分。鄭嘉慧小姐在奪標後，被評判們抱起來，以表彰她的出色表現。



十三歲以下男高音獨唱冠軍李慶輝。



十三歲以下男高音獨唱冠軍李慶輝。



學校音樂節

現代鋼琴獨奏 龐龍貽再奪標

下周將參加古典鋼琴獨奏賽

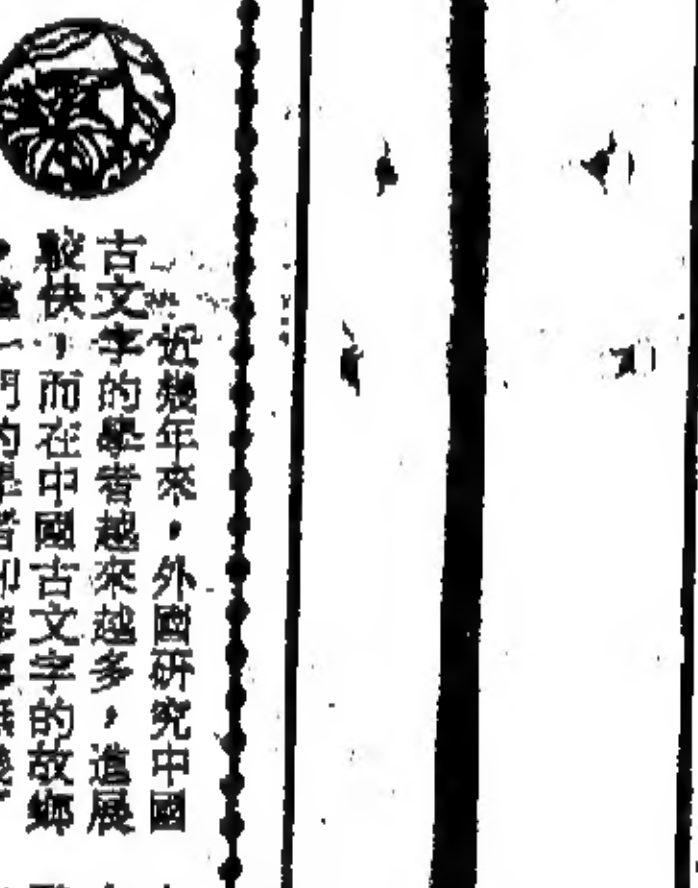
龐龍貽小姐在現代鋼琴獨奏比賽中，再次奪得冠軍。她將於下周參加古典鋼琴獨奏比賽。



沙田區小學唱遊比賽中，各校學生在碧莉斯小姐的評語下，表現了極大的活潑與歡樂。

六八年春被誣指「武裝衝擊中央文革」 傅崇碧事件正式平反

英國「伊麗莎白二世」女王，於三月十日抵達香港，受到中國政府及香港市民的熱烈歡迎。傅崇碧事件正式平反。



沙田區小學唱遊比賽中，各校學生在碧莉斯小姐的評語下，表現了極大的活潑與歡樂。



沙田區小學唱遊比賽中，各校學生在碧莉斯小姐的評語下，表現了極大的活潑與歡樂。

組別	學校	分數
A組 (小學一至三年級)	沙田區小學	八十五分
	沙田區小學	八十四分
	沙田區小學	八十三分
	沙田區小學	八十二分
	沙田區小學	八十一分
	沙田區小學	八十分
	沙田區小學	七十九分
	沙田區小學	七十八分
	沙田區小學	七十七分
	沙田區小學	七十六分
B組 (小學四至六年級)	沙田區小學	八十五分
	沙田區小學	八十四分
	沙田區小學	八十三分
	沙田區小學	八十二分
	沙田區小學	八十一分
	沙田區小學	八十分
	沙田區小學	七十九分
	沙田區小學	七十八分
	沙田區小學	七十七分
	沙田區小學	七十六分

現在影印文件副本 可以節省金錢！

現在閣下不必為選購影印機而煩惱，只要擁有一部萬能達101型電子影印機，您便能以低廉代價獲得優質優美之副本，更可以節省金錢而提供最佳服務。

萬能達101型電子影印機，操作簡便，選用電子捲筒紙，紙質乾爽，紙面光滑，便於書寫。可影印如支票以至會計帳簿及各種照片，無論正本如何精細，萬能達101型所供給之副本其準確度及對比鮮明程度，都足以令您讚賞！

萬能達101型電子影印機

Minolta Copiers
佐德工程有限公司 九龍彌敦道124號二樓 電話：3-450107

香港大公報復刊三十一周年紀念

聯泰傢俬廠公司敬賀

地址：新街三號
電話：三三六六〇七 三三六六三四

香港大公報復刊三十一周年紀念

大寶地產有限公司敬賀

地址：大馬路一〇〇七室
電話：二六〇二〇六

香港大公報復刊三十一周年紀念

同福酒行敬賀

地址：新街一五七至一五九號
電話：二六〇三九七 二六〇三九八

香港大公報復刊三十一周年紀念

明記行敬賀

地址：九龍彌敦道一四三號
電話：二六〇三九七 二六〇三九八

100a 型

AVID

100% made in U.S.A.

風行美國的書架式體系 同價之中最「靚」的揚聲器

單元：8吋膠邊低音
1吋高音
分音：2.5K 赫
阻抗：8歐
承受：15—75瓦
體積：23吋高×13吋寬×9吋深
每對定價@HK\$1,425.00 (另有特惠
免息分期
辦法)

原裝美國
AVID廠制
單元，擁
有精密分
音器，配
合「無折
射」聲箱
與完善的
Q-SPAN
測試系統
的分析，所選購的AVID100A 型保證
可以獲得預期的水準。

總代理：現代音響中心
門市部/試音室：
中環德輔道中5 8號鴻基大廈16字
電話：5-249866
注意：購買時請索取現代音響中心保用
証即可享有保養服務等
請寄下說明書 份
姓名：_____
地址：_____

澳門旅遊服務處

代客訂購澳門、新加坡、香港、泰國、水美
船及客輪船票，不收任何手續費。

地址：香港中環德輔道中124號二樓
電話：三三六六〇七 三三六六三四

建國公司敬賀

地址：香港中環德輔道中124號二樓
電話：三三六六〇七 三三六六三四

香港大公報復刊三十一周年紀念

渣華(香港)有限公司敬賀

地址：香港中環德輔道中124號二樓
電話：三三六六〇七 三三六六三四

遊客在港開支總額

今年將接近六十億

【本報訊】香港旅遊協會發言人近對本報記者表示，今年外地遊客在港的開支總額，預計可達五十五億元，較去年增加百分之十。去年外地遊客在港的開支總額，為四十九億元，較前年增加百分之八。去年外地遊客在港的開支總額，為四十九億元，較前年增加百分之八。去年外地遊客在港的開支總額，為四十九億元，較前年增加百分之八。

夏季百貨全面上漲

商人擔心經營困難繼續加深

【本報訊】今年夏季百貨價格全面上漲，百貨商已普遍感到經營困難。據悉，一些百貨商已將部分商品價格調高，以應付日益上漲的進貨成本。商人擔心，如果價格繼續上漲，經營困難將會進一步加深。

美棉成盤奇疏

近一週來成交不足千包

【本報訊】棉花市場近一週來成交極為清淡，美棉成盤價格亦出現波動。據悉，由於市場需求不振，美棉成盤價格在過去一週內經歷了多次起伏，目前價格仍處於低位。

港市期金反復振升

歐美金市牛皮 此間買盤却增多

【本報訊】香港金市近期表現活躍，期金價格反復振升。據悉，由於歐美金市交投清淡，而本地買盤卻有增加，導致港市期金價格在過去幾天內大幅波動。

加拿大提高銀價

對糖果包裝貼現有新規定

【本報訊】加拿大政府最近宣布提高銀價，並對糖果包裝貼現實施新規定。據悉，新規定將對糖果包裝貼現的利率進行調整，以反映市場上的利率變化。

星加坡糖果進口稅

對糖果包裝貼現有新規定

【本報訊】新加坡政府最近宣布對糖果包裝貼現實施新規定。據悉，新規定將對糖果包裝貼現的利率進行調整，以反映市場上的利率變化。

股票漲幅增大

交投總值超過八千萬

【本報訊】昨日股市交投總值超過八千萬，股票漲幅增大。據悉，由於市場氣氛轉好，投資者紛紛入市，導致股市在過去幾天內出現大幅反彈。

期棉微升交投淡

美棉成盤價格亦趨平穩

【本報訊】期棉價格微升，交投依然清淡。據悉，由於市場需求不振，期棉價格在過去幾天內僅有小幅波動。

美元高逾四八五

英鎊亦持續上挺

【本報訊】美元匯價高逾四八五，英鎊亦持續上挺。據悉，由於市場對美元的需求增加，美元匯價在過去幾天內大幅上升。

黃金·白銀·美元	單位	價格
黃金	每兩	341.0
白銀	每兩	341.0
美元	每百	485.50

亞連海

三月十六日抵港

三月十六日抵港

寶

三月十六日抵港

三月十六日抵港

大別山

三月十七日抵港

三月十七日抵港

日本樂譜快輪

四月四日開行

四月四日開行

遠東特快航線

香港定期航線直往中東

香港定期航線直往中東

WORLD LINE

星加坡·巴生

星加坡·巴生

美真美

三月十九日開行

三月十九日開行

Y.S. LINE

華利雅士

華利雅士

光榮雅士

三月十六日開行

三月十六日開行

渣華輪船公司

大寶石

大寶石

大福山

三月十九日開行

三月十九日開行

華夏輪船公司

亞力士

亞力士

大寶石

三月十九日開行

三月十九日開行

亞漢快航有限公司

亞洲快航

亞洲快航

紐西蘭快航

紐西蘭快航

紐西蘭快航

今日明日出口船隻

船名	往	開	代理
今日出口船隻			
明日出口船隻			

今日明日入口船隻

船名	由	到	代理
今日入口船隻			
明日入口船隻			

今日出口船隻

船名	往	開	代理
今日出口船隻			
明日出口船隻			

今日入口船隻

船名	由	到	代理
今日入口船隻			
明日入口船隻			

今日出口船隻

船名	往	開	代理
今日出口船隻			
明日出口船隻			

今日入口船隻

船名	由	到	代理
今日入口船隻			
明日入口船隻			

九口船期預告

船名	往	開	代理
九口船期預告			
九口船期預告			

九口船期預告

船名	往	開	代理
九口船期預告			
九口船期預告			

九口船期預告

船名	往	開	代理
九口船期預告			
九口船期預告			

九口船期預告

船名	往	開	代理
九口船期預告			
九口船期預告			

九口船期預告

船名	往	開	代理
九口船期預告			
九口船期預告			

九口船期預告

船名	往	開	代理
九口船期預告			
九口船期預告			

火、車、時、刻、表

火車	時刻
火車	時刻

名神汽船株式會社

Meishin Line

船名	往	開	代理
船名	往	開	代理

PROMPT SHIPPING CORPORATION LTD.

港亞輪船有限公司

船名	往	開	代理
船名	往	開	代理

EASTERN SHIPPING LINES

東華輪船

船名	往	開	代理
船名	往	開	代理

CAVN/FMG

海鵬

船名	往	開	代理
船名	往	開	代理

振成行有限公司

振成行有限公司

船名	往	開	代理
船名	往	開	代理

港九水產

地址：香港西貢加多利
電話：四六七八七二

魚類	價格
魚類	價格

新益凍房貨倉有限公司

地址：九龍新界大埔
電話：二二六六九二九

貨名	價格
貨名	價格

香港貨船業總商會

地址：香港中環
電話：二二六六九二九

船名	往	開	代理
船名	往	開	代理

東方死纏僅落敗
麥威廉麥哥利缺陣精工實力減

【本報訊】昨日在花城場上演的一場甲組足球聯賽，精工在陣容不整下，險些在陰溝裏翻船，幸各球員落力作戰，最後卒能以一球擊敗東方，保持不敗的紀錄。

入一萬二千餘人，四五百不化，且有微雨，但入場觀衆亦有三百六十六十九人。門票收銀時，兩院在欄地上比賽，臂士因有麥威威及蘇得利要坐波盤，實力有一定男力不能當胡國雄一樣妙射才能打頭勝之門。

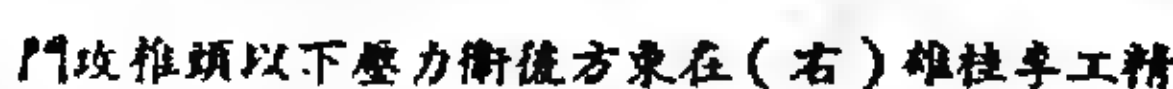
下午半場險些有失。到下半場實力混戰十分多，但東方攻勢較好，其球連得一個，較有威脅的埋門頗難可記。當時雙方平分數多，楊東芳左路埋門時，盧福興左路守門，將球頂出中，徐國安在十四碼處踢力助射，眼看皮球入網之際，盧福興下手攔截，做五分鐘精工罷場定近門施射，竟告過門而去，錯失良機。

廿五號晚，威廉於左路位，在張國強強力壓下將球射中，胡國雄接應埋門，避過此舉入空門，一比〇，精工就憑此球擊敗東方。

在下半場中，東方有麥得利及何新華兩個作過功，被球破黃牌警告。

戰級護面方單演今墟花

對聯賽市政
球下午四時
天下在花園
場上一刻在
方預備組於
陣，時平頭
收五元。這
是一場單方
面的護短戰
，且看下公
能否搶分。
聯賽現
勢，市政比
賽十六場，
六勝七場和
九分，共得十
三分，暫時
名列前六名
之內，它既
無錢爭奪錦
標，亦不愁
賽只屬一例行



【本報訊】去年曾來港比賽的秘魯足球隊，昨日透過經銷金光男的長途電話向足總表示希望於四月十二日或十三日來港。而澳洲足總也表

水晶與澳洲國家隊 雙雙要求來港作賽

外象兆戡事宜足應六司

【本報訊】足總昨日發表由本月二十四日至三十日的足球比賽秩序，其中較有苗頭的是二十

足總發表七天賽程

精工市攻爭奪惠督不疲育苗

精工對市政	大球場	三時半	東方對東昇	花墟場	四時一刻
初級銀盃決賽			頭場預備組聯賽先開	二時半	
星島對金灣	大球場	一時半	二十八日(星期三)		
乙組聯賽					
流浪對九巴	大坑東	二時半	南華對公公	花墟場	四時一刻
九巴對保衛	大坑東	二時半	頭場預備組聯賽先開	二時半	
航校對海濱	大坑東	四時一刻	三十日(星期五)		
甲組聯賽					
長和對聯興	跑馬地	二時三刻	愉園對海濱	花墟場	四時一刻
首飾對豪家	跑馬地	四時半	頭場預備組聯賽先開	二時半	

精工質高贏波

情況下作戰，可不會受到什麼影響，惟因場地濕滑，沮
李桂龍，踉蹌起來未能夠發揮如意，而胡福、森寶、
潘桂蓮、賴湖福四位中場員，在上半場因備受東方死
爛打的緊迫，不容易打好進攻組織，地漏被重，傳球被
阻不協調，所以在前兩個節頭，只靠氣力走來走去，
掙扎，更爭不過對方的麥加利和梁兆華，就因為這樣，
精工在上半場便陷於苦戰了。

精工下仗對市政

**要求擇日始進行
理由是適逢港隊赴澳**

【本報訊】精工昨在坊壇球場擊敗東方後，「少帥」黃劍山向記者表示，甘日對香港一役，現在正於改期，因為精工有部分球員要返了老家。

三天食飯
足練
澳洲足球
示，澳洲
下屆一九
杯屬九強
洲及歐洲

金光明提出的條
一萬二千五百美
瑞典國家隊及澳洲國
西班牙愛斯奴隊、
已有缺氣現象
一個射門機會

市政

馮道祥首展周
金安德送黃文偉
謝周浩然感兩道陳期基
福實當何家寶

卜公

李陳家寶李耀基舉侯康
李銳鋒郭沛強明尼

**昨在掃桿埔港
港乙隊雨**

黃耀信張家

【本報訊】香港一具強一波

香港乙隊昨天有
黃耀信，前鋒是張
家平，邵柱成及吳錦
組律小

港作賽
下周二研究

金光男由美國打來的長途電話中透露

李桂雄、徐國安因參加精工與東方之賽事沒有到場及林青樹缺席外，其餘各人到齊

在上半場，港隊以兩水庫守門，後衛

在下半場，港隊頭銜，及

香港大公報復刊三十一

丙組乙聯賽	中健對中華	大坑東	三時正
	展星對強華	大坑東	三時正
	港大對福遠	跑馬地	三時正
	傑志對一七	跑馬地	三時正
	友邦對蒙史	嘉山場	三時正
	九龍二時半		
	(星期日)		
	二十七(星期二)		


程

政爭奪總督杯較有苗頭

三時半 東方對東昇 花墟場 四時一刻
頭場預備組對賽先開二時半

一時半 甲組聯賽

二時半 南華對卜公 花墟場 四時一刻
實地比賽由下午二時半

 **兆安財務**

兆安地產附屬機構
(註冊准許接受存款公司)

自動續期存款行情

期 限	息 率
三個月	10.50厘
六個月	10.75厘
一 年	11.00厘

電話: H-259045-8
中環遠士佛大廈1101室

公報復刊三十一周年紀念
香港羽毛球總會
會長湯恩佳
主席徐展堂
副主席吳柱國
副主席吳利華

香港二隊將於十
紀律小組昨大開殺戒
黃銘雄停賽四週
另有一批球員被打

球取嘉山

友誼賽

昨日（八日）本坡足球隊與嘉山足球隊在球場上作戰，並無技術可言。在上半場東方陣方佔有，定優勢，正因為得勝太易，到下半場，他們有些球員已有疲憊現象，最後，精工扼壓一個對峙機會，才能勝出。

在缺氣

港甲隊到灣仔打足球隊，乙隊先對灣仔足球隊，甲隊則對抗漢蘭足球隊。

吳卓然啓

【本報訊】東方昨日，粵東名伶，雙雙演出，昨晚在精勝，雙方演出，均不啻在精勝，藝術較佳，技藝較好，而而然，則不然，一敗再敗，死傷，殆平均的，只應死傷，殆平均的，無可吝惜，補工在下場攻勢很多，而兩端攻勢，亦很好，能取勝是十

勝得一球，他間接大有功勞。精工若不及時變陣，胡國雄在對方門前人馬雖香中用後腳踢方的陣脚，下半場爭得略多攻勢及反勝。

正牌軍師。

餓上打成了年輕頑強足以弒陳勝的悍將，因而在人們的驚心動魄互相攻守之間，爭持劇烈緊張，人們像踏過地獄，只有東方較乾乾，但看它在昨仗的疲瘁工程上未達色色，贏得之至。

比起工能到在苦戰之下，贏得勝利，乃與下半場及中間，因它鑑於上半場只得威壓，夏利士兩柄鎗時走來走去，很單調的未能施以較大進攻壓力，時次排「四三三」戰陣，調練黃中鋒，由於

夠錢買，夠步操

一九七九年五月完成

九龍深水埗海濱街九江新地段
N K I L 五七一式及二八式一

金海大廈

最近深水埗新碼頭

特設組合單位 兩伙合而為一
即使兩代同屋 亦如獨立居處
水陸交通極方便 戶戶單邊空氣好
三房兩廳兩浴室 內外設備均齊全

利興置業有限公司 經售

地址：中環德輔道中54至58號有利大廈八樓
電話：5-263271(七線) 5-237885

康創興財務
有限公司
定期存款
利息優厚
 存款額港幣五萬元起，
 存款到期，自動續轉
 並接受亞洲及歐洲美元存款
 康創興銀行總行及各區分行均可辦理
 如蒙垂詢 請致電：5-265531
 5-253176 5-229011

JUMBO LINE

AUSTRALIA WEST PACIFIC LINE

香港大公報

復刊三十一周年紀念

AGENTS:

EVERETT STEAMSHIP CORPORATION, S/A

24/F SINCERE BUILDING CENTRAL HONG KONG

OUTWARD FREIGHT AGENT TEL: 5-453911 (20 LINES)

MACAU AGENTS: HENG KEI HONG LDA,

11-13 TRAVESSA DA FELICIDADE TEL: 2493

日電視部分節目

國華台	8.00	影片	11.00
密探探險	12.00	智勇雙龍	
55年新聞	1.10	相見好	
40烏龍捕快	2.10	神州英雄	
3.10	文藝	4.35	文藝
5.00	文藝	6.30	
卓卓遊記	6.00	危急乳燕	
30新聞及天氣報	7.05		
天	8.00	樂聲傳情之小天	
8.30	有權收視	9.12	
央台	9.30	10.30新聞報道	
35偷得浮生半日閒	10.40		
12.10	影片	1.40	影片
國華台	4.00	7.00	早晨節
9.03	影片	10.30	影片
10.00	新聞	12.15	神道令
5.05	松風世界	1.10	神仙會
10	影片	4.00	下午茶
30	追逃	5.20	31一萬能俠
5.00	小露寶	6.15	新聞快報
30	驚風世界	7.00	隱目仔
8.05	大灰熊	8.30	有
9.05	愛色龍	10.00	
今日	10.03	新聞、天氣	
海行情報	10.30	10.30	線頭
11.00	新虎麗劍刺		

華大

登華 華大新 華新
 5 6/11/69 1 2411 35 1 76232

週二第入然昂
 片華紀色影漫理生部一第
 舞合衆經運圖美英
 監攝導教生三德

天午後最
 片巨驚劇殺追環家司公歐歐
 特羅連洛格 攝狹夫里香

觀奇體人

口唔罷不

不兒 紀實量均全公大聯男
 宜童 傳運荷動球環騰空女
 片珍寶益人成

舞裸 片色公歌聯明
 情片洲映天
 手歌輕倫 荷夜未運 聲華

洋南 華南
 5 7/11/69 1 2411 35

聲訓 約紐

片成學 場五天今後最
 華爭 主周 張 楊 張
 演維 演周 查 天啓 良

週二第入進然昂
 宜衆大開公歐 高 九七五兩12
 片廣華生司茂主 聯動歐點點
 不片此壯歐演得 八四四年半

國詩身以

聲七聞妹妹

映戲大盛場五天明
 媒爲花 喜歡風影
 劇電題色

！像金國本名技獎樂曲題主
 欣全直 手散娛辦 場午明
 齊宴合 晚夜晚

國聲樂

定開映戲場五天今

廿七三

賓主部廉胡
卓華演演演
全主演演
笑劇新
料新法新
戲練場，場夜午晚明

樂民門金

不呢 定開映戲場五天
宜喜 臨即

廿七三

廉賓主部廉
演演演演演
新演演演
氣笑(笑全)全周全
映到料新法新材新
手戲練場，夜晚門，夜晚

新際國

3 29 58 K 820743

後量
戲驚南
心行方

**以
身
許
國**

都銀·江

3 891187 3 0239

巨巨巨戲
片掌門腕心 天兩後卓
演主 張張·天·張·良·
瑞存董，名原

**打
頭
出**

演演戲練實
色邊公練十
子子戲練場
好場場華

都聲麗

不兒 兄雅 映獻場五天今
宜童 童即

一廿七三

聯華 寶 亞 康 胡
威 華 康 威 康
手戲麒麟 場午明戲場午兩今
夜戲獅 夜戲獅 夜戲明擊

戒被。場早天明都國

樂·都新

H666148 M773496

戲溫色公伙 日
1 趣情可 滿狂日日
相往華寶露葛林威碼瑪性四歐
作色續獨欣愛美寶溫庭意大洲

·心·印·心·

英街 快 貓出 新場午明
市 樂 鄉 鄉 夜戲
港 戲 快 小馬 都新 半十今
湖 樂 英路 點早

都皇 · 后皇

映獻場五天今
片巨作動驚激性樂娛高最
演導顧華寶

頭出打

主 導 林 錢 何
演 主海城 主月 道宗
下入閣奉安女亦赤小班戲

倫出：場夜午晚明

都京·慶普

5·722883 3·849977

早請今·滿爆大
主華寶寶威修當 巨懷幻科公聯
演。丹綠。打奴 片懷想學司美

夜命奪

！破突大材體難災
咽地。九點十場早日週。都京

聲

巨社
片會

七絕絕
唱位人
大戲
說能
說能
結以
結以
長淡

樂

H702

院歐
影的
1電

惡

宜兒
戲童
戲童
英街
市

· 方東

發 滿 早 天 昨
行 至

開 警
進 系

· 橋 夜 午 明 院 三

· 運 海

K 6780

處 賣 舞 中 夜 百
場 五 滿 大

切 杏 紅

絲 亞 施 雙 正
桃 姬 維 明 明
兩 院 中 夜 百 舞 舞
院 院 院 院 院 院

香港大公報復刊三十一周年紀念

聯邦基礎工程(香港)有限公司敬賀

香港大公報復刊三十一周年紀念

建新工程有限公司敬賀



香港大公報復刊三十一周年紀念

公和玻璃鏡器號敬賀

香港大公報復刊三十一周年紀念

康樂園地產有限公司敬賀

香港大公報復刊三十一周年紀念

公和建築有限公司敬賀

香港大公報復刊三十一周年紀念

安利建築公司敬賀

香港大公報復刊三十一周年紀念

永隆銀行敬賀

香港大公報復刊三十一周年紀念

一紙風行

恒隆銀行敬賀

香港大公報復刊三十一周年紀念

華泰財務有限公司敬賀

香港大公報復刊三十一周年紀念

同德綢緞貿易有限公司敬賀

香港大公報復刊三十一周年紀念

利安地產有限公司敬賀

地址：香港雪廠街一號南華大廈十一樓
電話：五二五六〇七一

香港大公報復刊三十一周年紀念

捷豐鋼鐵廠有限公司敬賀

中環萬安大廈三二五室
電話：五二二三三三三

香港大公報復刊三十一周年紀念

六基有限公司敬賀

香港大公報復刊三十一周年紀念

一紙風行

黎達文敬賀

香港大公報復刊三十一周年紀念

劉天就敬賀

香港大公報復刊三十一周年紀念

京華銀行有限公司敬賀

念

敬賀

念紀年周一十三刊復港在報公大

香 港 石 油、化 工、醫 藥 同 業

東方石油有限公司
電話：5-234112
仁信光明石油有限公司
電話：5-401321
大華石油有限公司
電話：5-242296
華孚石油有限公司
電話：12-240621
華生石油公司
電話：5-430006
大港石油有限公司
電話：5-432371
大慶石油有限公司
電話：3-016168
中孚石油化工有限公司
電話：3-019233
南方石油有限公司
電話：5-438655
威力石油有限公司
電話：5-448181
恒興火油有限公司
電話：5-708811

瑞昌(二號)石油公司
電話：5-696480
新華石油有限公司
電話：5-628844
新同安公司
電話：5-527185
榮茂公司
電話：5-447955
南泰工業原料有限公司
電話：3-866921
萬通貿易有限公司
電話：5-260021-6
達成公司
電話：3-817881
成行石油產品
電話：3-931151
僑民有限公司
電話：5-234112(十線)
達油豐有限公司
電話：5-704784
華匯有限公司
電話：3-308375

威力公司
電話：3-684304
新豐企業公司
電話：5-247786
安納化學製藥廠股份有限公司
電話：3-629644
開泰工業原料公司
電話：3-869131
紹成行
電話：5-258994
香港華發輪船有限公司
電話：5-456348-9
嘉華貿易行
電話：5-433559
羣力公司
電話：3-828420

敏詩公司
電話：5-708245
福昌貿易公司
電話：5-44939
永成漆油有限公司
電話：12-262221(四線)
萬輝貿易有限公司
電話：12-235127
中藥化工原料有限公司
電話：3-960135
華源公司
電話：3-981895
港九梳打商業公司
電話：3-800025
東風醫療器材有限公司
電話：3-306363
新隆貿易有限公司
電話：5-771938
聯昌行有限公司
電話：5-754480-9
聯宗(九龍)有限公司
電話：3-817953

華強醫藥公司
電話：5-484500
熙豐發展有限公司
電話：5-24365
華德醫藥有限公司
電話：3-629344
樂記醫藥有限公司
電話：5-446693
南順(香港)有限公司
電話：3-732011
民康醫藥有限公司
電話：3-642578
琪寶(遠東)有限公司
電話：5-724249
利康醫藥有限公司
電話：3-227761
聯星藥品有限公司
電話：5-403379
達捷有限公司
電話：3-812747
華津醫藥有限公司
電話：5-402038

同 敬 賀

香港
山大和商行有限公司敬賀
地址：香港干諾道西八十四號廣大大廈二樓下座
電話：二一四〇八〇 H-440833

藝強機器實業有限公司敬賀

宏安投資有限公司 WANG ON HOLDING LIMITED

福泰公司
經銷：中國鋼材
FU TAI COMPANY
Chinese Steel Products

宏安公司
經銷：中國鋼材、膠管、小五金
WANG ON TRADING COMPANY
Chinese Mild Steel Round Bars, Rubber Hose Hardware

宏昌建築有限公司
承辦一切建築工程
WANG CHONG CONSTRUCTION COMPANY, LTD.
General Building Contractors

東和公司
經銷：中國白砂糖
TUNG HO COMPANY
Chinese White Sugar

上海水泥公司
經銷：中國水泥
SHANGHAI CEMENT SUPPLIES
Chinese Five Rams Portland Cement

華安工具有限公司
經銷：各種手用工具
WAH ON TOOL COMPANY, LTD.
Chinese Hand Tools

興華公司
經銷：中國毛毯
HING WAH COMPANY
Chinese Woolen Blankets

新新企業公司
經銷：草蓆、棉品
HSIN HSIN ENTERPRISES CO.
Straw Products

新安貨倉有限公司
經營倉庫業務
HSIN AN GODOWN CO. (H.K.) LTD.
Warehousing

香港路克道20-26號二至四樓 電話：5-271522(十線) 電傳號碼：83455 WAGON HX
20-26, LOCKHART ROAD, 2-4th FLOOR, HONG KONG. TEL. 5-271522(10 lines)
Telex. 83455 WAGON HX

新 興 貿 易 公 司 敬 賀

九龍尖沙咀星光行一六三三—五室
電話：三一六六〇七一

利安地產有限公司敬賀

地址：香港雲咸街一號南華大廈十一樓
電話：五一二五六〇七一

香港大公報復刊三十一周年紀念

同德紡織貿易有限公司敬賀

香港大公報復刊三十一周年紀念



香港
京華銀行有限公司敬賀

香港大公報

復刊三十一周年紀念

美羅貨倉有限公司 敬賀
MILO'S GODOWN CO., LTD.

新界葵涌廣福路大園街二至十號
美羅工業大廈(第二期)地下至十二樓
電話：12-268921-3

一 紙 風 行

東利洋行有限公司敬賀

大眾橡皮印刷公司敬賀



龍都酒樓全人敬賀

九龍深水埗元州街八十五至九十五號
電話：三三〇六六二八

南北行有限公司九龍分行敬賀

地址：嘉枝角道三零六號地下
電話：三一七九一七七、三一七九一七八

振盛行有限公司敬賀

香港大公報

復刊三十一周年紀念

英美煙草(香港)有限公司敬賀

香港大公報

復刊三十一周年紀念

東華油墨有限公司敬賀

香港大公報

復刊三十一周年紀念

達成釘裝公司敬賀

香港大公報復刊三十一周年紀念

龐氏企業有限公司敬賀

香港大公報復刊三十一周年紀念



World's Number one
Air Conditioning
Maker

開利有限公司敬賀

地址：香港皇后大道中八二〇號
電話：五二二一〇〇七

香港大公報

復刊三十一周年紀念

中大藥材公司敬賀

九龍佐敦道二十號B
電話：六六六六六一 六六六六〇六

香港大公報

復刊三十一周年紀念

南興五金製品廠敬賀
南華五金製品廠敬賀

香港大公報

復刊三十一周年紀念

建泰貿易公司敬賀

香港大公報

復刊三十一周年紀念

利時旅行社有限公司敬賀

香港大公報

復刊三十一周年紀念

香港新泰國產商品有限公司
泰國東南玻璃行有限公司
泰國東源鋁錫有限公司
泰國萬年地產建築有限公司
泰國九龍珠寶行
同敬賀

香港大公報

復刊三十一周年紀念

港澳飛翼船有限公司敬賀

香港大公報

復刊三十一周年紀念

皇家皮革公司
皇家貿易公司同人敬賀
萊化精染毛皮廠有限公司

香港大公報

復刊三十一周年紀念

信裕有限公司敬賀
周鴻標

地址：香港文咸街五十九號
電話：五一四四一四八 五一四四一六八五

香港大公報

復刊三十一周年紀念

信嘉企業有限公司敬賀

香港大公報

復刊三十一周年紀念

醉龍樓敬賀

香港大公報

復刊三十一周年紀念

東源大地有限公司敬賀
大源船務有限公司敬賀

香港大公報

復刊三十一周年紀念

利堅洋行敬賀

香港大公報

復刊三十一周年紀念

明新花店敬賀

香港大公報

復刊三十一周年紀念

文康超級市場敬賀

九龍彌敦道一五九號地下
電話：三九四九七七 三六三三九三

香港大公報

復刊三十一周年紀念

馬順有限公司敬賀
燦美寶石有限公司敬賀
精寶鑽石有限公司敬賀
萬雅珠寶廠有限公司敬賀

中興國貨公司敬賀

南方書店

香港大公報

復刊三十一周年紀念

一紙風行

聯益織造廠有限公司敬賀

香港大公報復刊三十一周年紀念

Telephone : 3-7410981

敬賀

香港大公報復刊三十一周年紀念

WITH COMPLIMENTS
OF

FALCORNER JEWELLERS LTD.

Main Shop: Peninsula Hotel, Kln. H.K.
Tel. No. : 3-667508
Branch : Hong Kong Hotel Lobby, Kln.
Tel. No. : 3-687029

敬賀

香港大公報

復刊三十一周年紀念

明星玩具廠有限公司敬賀

西環士美道與士美道六號
電話：五八七四一六

香港大公報

復刊三十一周年紀念

汕頭有限公司敬賀

專營國產各類抽紗貨品
七十二周年只此一家並無分店
香港中環畢打街十四號東港
電話：五二二八六〇

WITH THE COMPLIMENTS
OF



ISHIKAWAJIMA - HARIMA HEAVY
INDUSTRIES CO., LTD.

ROOM 825, CENTRAL BUILDING
PEDDER STREET
HONG KONG
TEL: 5-231783
5-236287
TELEX: 73797 IHICO HX
CABLE: IHICO HONG KONG.

KONDIA 利剛牌
西班牙正牌



利百有限公司敬賀

工業界做縫紉長期大量採用均表
滿意證明此機性能有其特長之處

粗壯耐用。猛力準確。零件充足
使用方便。現貨供應。分期付款

總代理：
利百有限公司
皇后大道中14號 電話 5-223718

香港大公報復刊三十一周年紀念

香港大公報

復刊三十一周年紀念

錦興綉花樓布公司敬賀

地址：香港安海街十二十四號二樓
電話：五二二四七六 五二二三四九四

香港大公報

復刊三十一周年紀念

粵東磁廠全人敬賀

地址：九龍大馬路一三七二六號
電話：三三六〇五三〇

香港大公報

復刊三十一周年紀念

聯華貿易有限公司敬賀

旅行社有限公司敬賀

香港大公報

復刊三十一周年紀念

蒙氏貿易有限公司敬賀

中環大馬路六〇二室
電話：五二二四二〇三八

香港大公報

復刊三十一周年紀念

陸氏電子有限公司敬賀

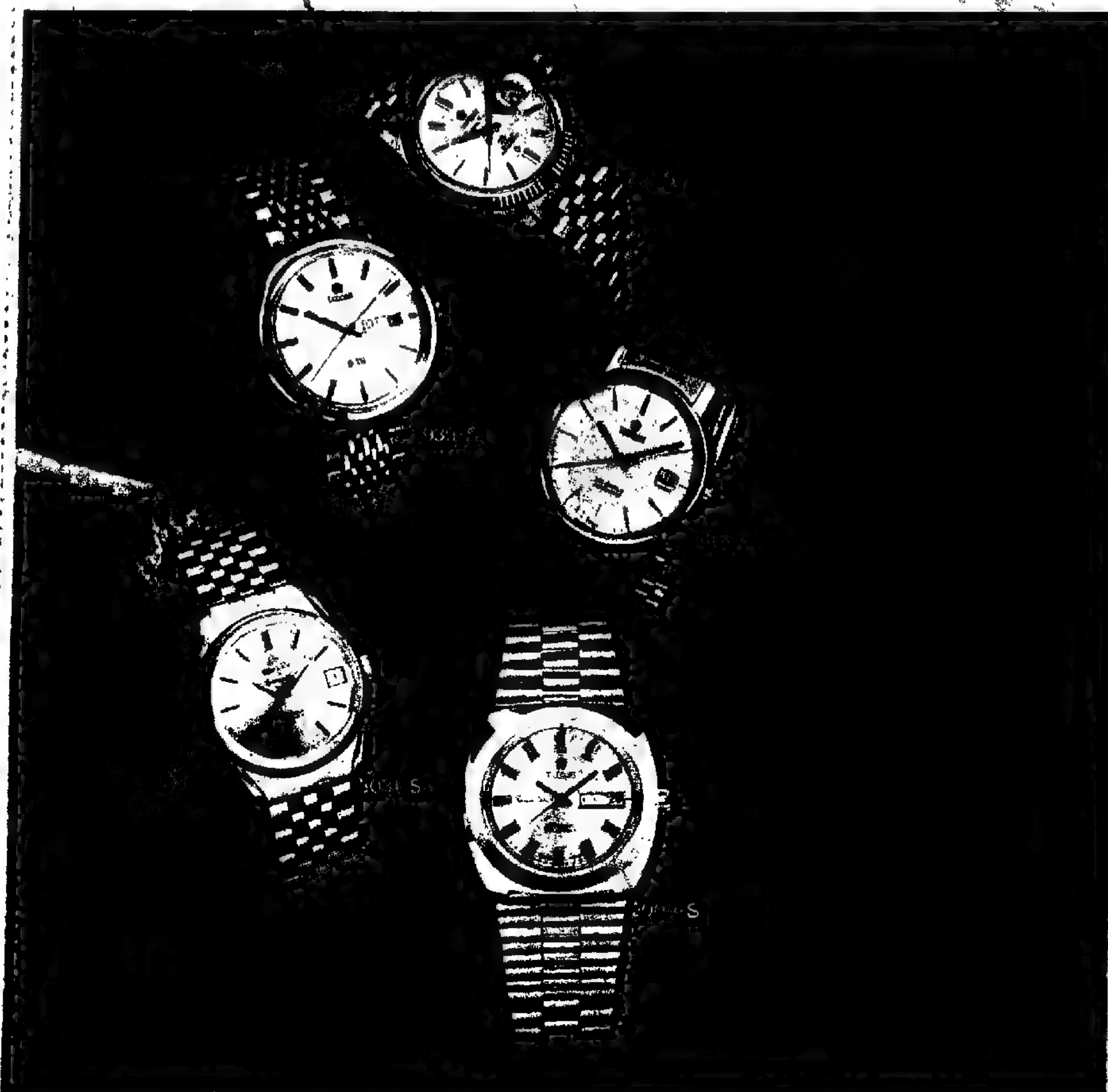
香港大公報

復刊三十一周年紀念

高氏兄弟(香港)有限公司敬賀

堅忍不拔的輪廓
計時精密準確
梅花嘜，瑞士名錶，技術高超。

TITONI SWISS WATCH
瑞士梅花嘜
香港總代理：
梅花嘜有限公司
中環先施大廈1009-10室



美麗宮酒

義生五金

宏利五

大昌布廠

西亞冷氣

英倫公司

香港皇后大道

許迪珠寶

佳成染料

地址：深水埗福榮街
電話：三一七七七

大公報在港復刊三十一周年紀念

香港製衣業總商會敬賀

香港布廠商會

會長劉世仁 副會長朱祖涵同敬賀
李毓流 謝善祥

香港西區婦女福利會敬賀

香港西區婦女福利會敬賀
主席：許周美蘭

香港西區婦女福利會敬賀
會長：蕭曾鳳羣

國產紗布貿易商

大新公司
大豐行有限公司
天安有限公司
惠誠有限公司
興茂有限公司
豐華布業有限公司
大慶有限公司
大誠有限公司

同敬賀

南北行公所敬賀

香港建造商會敬賀

國產臘味批發商
利華行 大成行 滄洲行 德興行 永興行 人和行 永華行 九龍行 華發行
敬賀

果品公司
廣信合 協隆 廣益 廣和 廣安 廣信 廣利 廣生 廣益 廣和 廣安 廣信 廣利 廣生
敬賀

香港菜聯行
九龍分銷商
敬賀

香港鮮肉商聯合會敬賀

港九鐘錶業商會敬賀

珠寶工藝品商會敬賀

香港華人革新協會敬賀

香港華人文員協會敬賀

旅港福建商會敬賀

果菜行工商總會敬賀

港九茶葉行商會敬賀

港九化妝品清潔用品商會敬賀

中華紙業商會敬賀

南北行以義堂敬賀

鹹魚行進興商會敬賀

港九凍肉行商會敬賀

港九雞鴨欄商會敬賀

鮮肉零售商會敬賀

香港生豬行商會敬賀

生豬業入口商會敬賀

九龍牛羊業商會敬賀

香港草織工藝品商會敬賀

九龍華商會敬賀

香港中國回教協會敬賀

香港福建體育會敬賀

福建旅港同鄉會敬賀

港九文教用品商會敬賀

星馬辦莊同業敬賀

香港抽紗商會敬賀

香港皮鞋業商會敬賀

香港土產原料商會敬賀

香港糧油業商會敬賀

慎遠堂出口商會敬賀

港九輕工業品商會敬賀

石油、化工、藥材商會敬賀

港九竹筴山貨行商會敬賀

中華無線電商會敬賀

港九糧食雜貨總商會敬賀

念紀年周一十三刊復港在報公大

華豐國貨有限公司敬賀

中國國貨公司敬賀

總公司：新豐街和街樂大
分公司：新豐街和街樂大
分公司：旺角亞答街七三二八十一號

宏太國貨公司敬賀

地址：新豐街和街樂大
電話：二二四〇一五

東方國貨公司敬賀

總公司：新豐街和街樂大
分公司：新豐街和街樂大
分公司：旺角亞答街七三二八十一號

新豐國貨公司

新聯國貨公司

大中國國貨公司

赤柱國貨公司

中葵國貨公司

中榮國貨公司

中勝國貨公司

華昌國貨公司

中偉國貨公司

國華國貨公司

中新國貨公司

新中寧公司

中天國貨公司

三江國貨公司

中威國貨公司

中荃國貨公司

南方國貨公司

中泰國貨公司

五羊國貨公司

聯中國貨公司

大江國貨公司

長江國貨公司

中一國貨公司

中都國貨公司

華威國貨公司

新華國貨公司

華富國貨公司

珠江國貨公司

大華國貨公司

新新國貨公司

華強國貨公司

向陽國貨公司

華成國貨公司

東江國貨公司

光明國貨公司

華東國貨公司

大華國貨公司敬賀

中孚國貨公司敬賀

總公司：新豐街和街樂大
分公司：新豐街和街樂大
分公司：旺角亞答街七三二八十一號

裕華國貨公司

中聯國貨公司敬賀

總公司：新豐街和街樂大
分公司：新豐街和街樂大
分公司：旺角亞答街七三二八十一號

同敬賀

中興國貨公司敬賀

九龍上環德輔道中
九龍上環德輔道中
九龍上環德輔道中

新光國貨有限公司敬賀

地址：新豐街和街樂大
電話：三二二一六

中建國貨公司敬賀

總公司：新豐街和街樂大
分公司：新豐街和街樂大
分公司：旺角亞答街七三二八十一號

中大國貨公司敬賀

地址：新豐街和街樂大
電話：九二九二八

華都國貨公司敬賀

地址：新豐街和街樂大
電話：六〇三五六

新華國貨公司敬賀

總公司：新豐街和街樂大
分公司：新豐街和街樂大
分公司：旺角亞答街七三二八十一號

慶華國貨公司

地址：新豐街和街樂大
電話：二二二二二

新中華國貨公司敬賀

總公司：新豐街和街樂大
分公司：新豐街和街樂大
分公司：旺角亞答街七三二八十一號

中匯國貨公司敬賀

地址：新豐街和街樂大
電話：九二九二八

華僑國貨公司敬賀

地址：新豐街和街樂大
電話：九二九二八

雄德文具公司敬賀

總公司：新豐街和街樂大
分公司：新豐街和街樂大
分公司：旺角亞答街七三二八十一號

四達油墨有限公司敬賀

地址：新豐街和街樂大
電話：五二二〇九

香港達興鑄字公司敬賀

地址：新豐街和街樂大
電話：五二二〇九

鳳凰影業公司敬賀

新聯影業公司敬賀

新光戲院敬賀

廣興書局有限公司敬賀

三聯書店 商務印書館

和平書店 新民主出版社

中華書局 百利唱片公司

同敬賀

南通圖書文具公司敬賀

地址：九龍運動場道十五號
電話：三—802340 三—818039

大發文具圖書公司敬賀

地址：新豐街和街樂大
電話：五二二〇九

上海書局敬賀

地址：新豐街和街樂大
電話：五二二〇九

長城電影有限公司敬賀

地址：新豐街和街樂大
電話：五二二〇九

南方影業公司敬賀

地址：新豐街和街樂大
電話：五二二〇九

南方書店

地址：新豐街和街樂大
電話：三二二一六

學林書店敬賀

地址：新豐街和街樂大
電話：三二二一六

珠江戲院敬賀

地址：新豐街和街樂大
電話：三二二一六

文風印務公司敬賀

地址：新豐街和街樂大
電話：三二二一六

合誠紙行敬賀

地址：新豐街和街樂大
電話：三二二一六

普慶戲院敬賀

地址：新豐街和街樂大
電話：三二二一六

南洋戲院敬賀

地址：新豐街和街樂大
電話：三二二一六

銀都戲院敬賀

地址：新豐街和街樂大
電話：三二二一六

香港大公報復刊三十一周年紀念

龐氏企業有限公司敬賀

香港大公報

復刊三十一周年紀念

利時旅行社有限公司敬賀

香港大公報

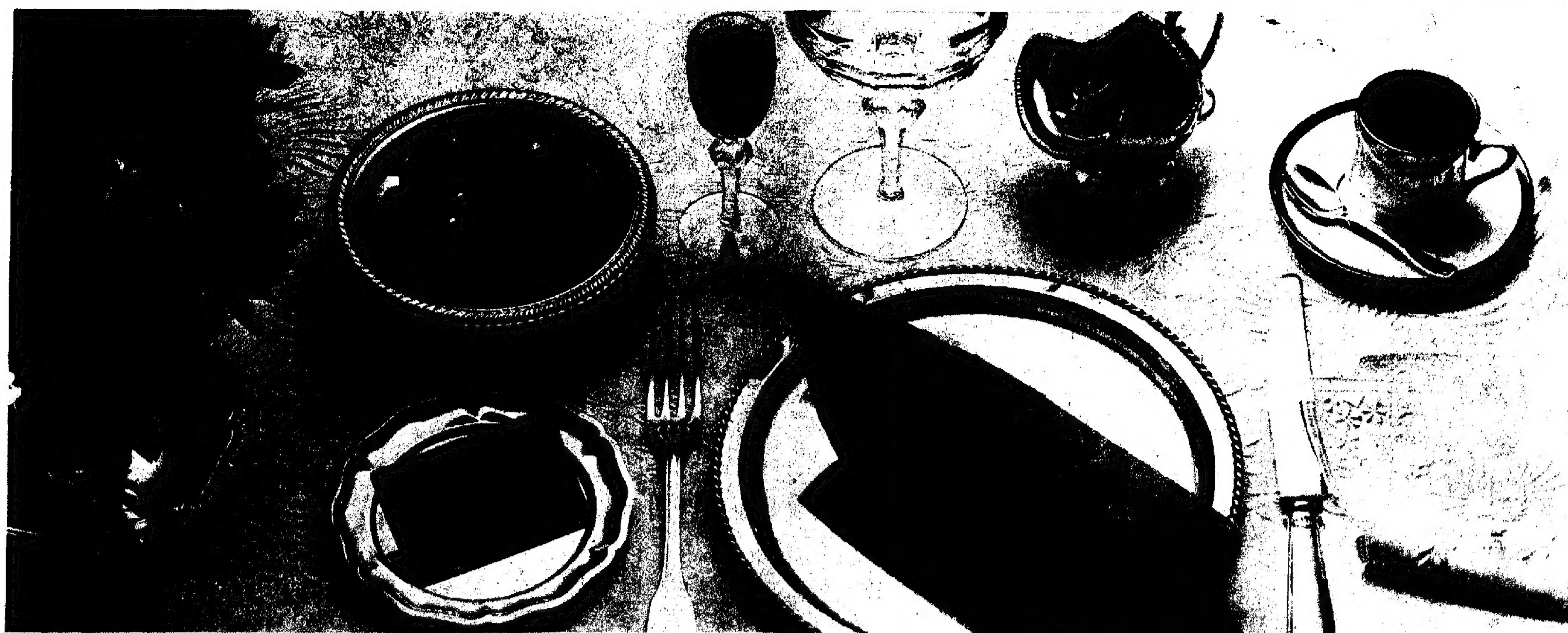
復刊三十一周年紀念

信嘉企業有限公司敬賀

香港大公報

復刊三十一周年紀念

馬順有限公司
燦美寶石有限公司
精寶鑽石有限公司
萬雅珠寶廠有限公司



美國運通信用卡是全球最受信賴的國際信用卡，閣下可在數以萬計的特約通用機構內使用。

請即申請美國運通信用卡 難能可貴，傲視同儕的國際信用卡

歷史悠久之美國運通卡是全球最受信賴及歡迎的國際信用卡，更是收入豐富與個人信譽之最佳標誌。

美國運通卡並非任何人申請都會被接納。當閣下擁有此卡，所獲得之方便、體面及保障，當非其他信用卡所能比擬。

最高免稅額為800美元之美國運通旅行支票及200美元之現款。(以同等幣值之當地貨幣付予閣下)同時，在海外許多酒店內，當閣下居停其間時，均可憑美國運通卡將個人支票兌現，最高額為50美元。

*根據當地貨幣條例為準。

永不動用此項服務，只盼因此而令閣下更具安全感。

備有附屬卡，全家齊享用。

閣下只須為家中直系親屬申請附屬卡，他們便可立即享受到美國運通卡之多方面優點。



“今日市面上信用卡林林總總，不過，美國運通信用卡始終都是特別出眾。”

無論何處，備受歡迎。

美國運通卡特約通用機構，遍佈世界各地，包括數以萬計的酒店、餐廳、商店、航空公司及旅行社等。單在香港，閣下便可在超過三千間的一流商號內使用，無論在日常生活中或是商業上，美國運通卡都是閣下最得力的伙伴。

免携現款，安全妥當。

持有美國運通卡，閣下只需帶備少量現款，即可應付日常一切需要。萬一遺失或被盜竊，若閣下即時申報，所有責任全部由本公司承擔。倘若未能及時報失，閣下應付之疏忽責任亦只以港幣250元為限。

緊急補領新卡服務。

閣下之美國運通卡如遺失或被盜，可在大部份世界各地之美國運通辦事處內補領一張新卡使用。通常只需在翌日之內便可領得。

月結賬項，港幣計算。

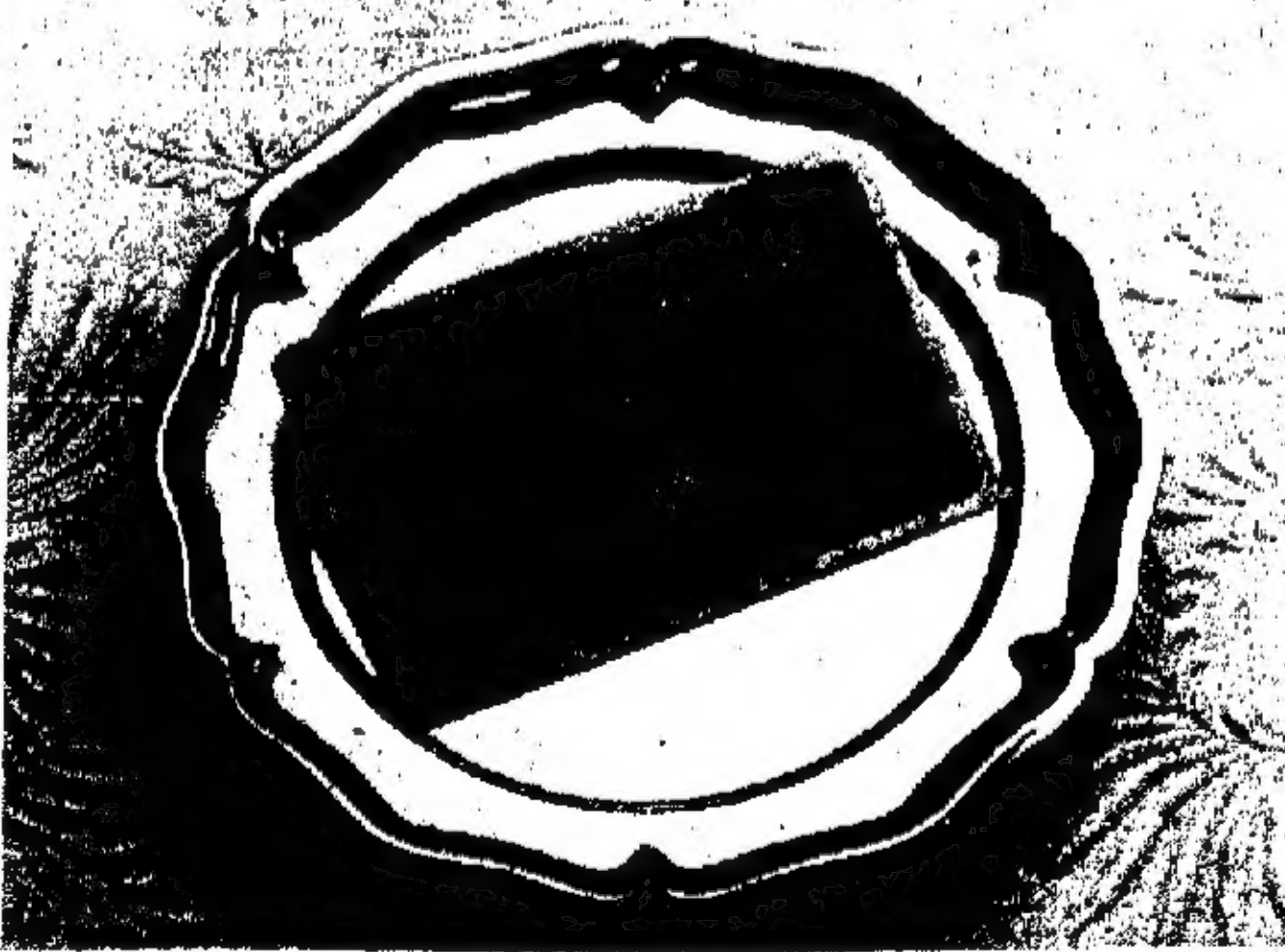
無論閣下在香港或世界各地使用美國運通卡，所有支出，在寄付閣下之月結單內，一律以港幣結算。閣下只需寄付一張支票往本公司香港總辦事處，即可解決月內以此卡簽付之一切開支。

無預定消費金額限制

使用美國運通卡時並無預定限額。此項極具保障之特權可使閣下信心十足，避免任何尷尬場面。

遨遊四海，運通為家。

在世界各地之美國運通旅遊辦事處及代理機構，均可



美國運通信用卡是全球最受信賴的財資信用狀。

協助解決閣下旅遊上之需要，購買旅行支票、安排旅程，甚至代為處理郵件以待到取，遇到慇懃，確保閣下旅途更為愉快。

支票兌現，以應急需。

如臨時突需現金應用，閣下可隨時在世界各地絕大部份之美國運通辦事處內，憑美國運通卡，將閣下之私人支票兌現。

免費旅遊意外保險。

擁有美國運通卡，閣下將免費享有保金港幣120,000元之旅遊意外傷亡保險，只需閣下之任何公共交通費用是以美國運通卡簽付便可。(惟每架航機之最高賠償總額乃港幣24,000,000元)此項服務更可包括閣下之配偶及23歲以下之子女，只要閣下以美國運通卡簽付他們之交通費用。

“SIGN & FLY”®與“SIGN & TRAVEL”®

出示閣下之美國運通卡，於片刻之間，便可遨遊世界任何地方。

本公司之“SIGN & FLY”®及“SIGN & TRAVEL”®計劃可使閣下將旅遊費用以極低廉利息分期付清，最高可分12期。閣下更可憑卡在任何美國運通旅遊辦事處或特約通用之旅行社訂購機票及參加美國運通特備旅行團。

緊急醫療服務。

美國運通卡之特約機構，尚包括數以百計遍佈海外之醫療服務機構，若閣下在旅途中遇有急需，即可憑卡獲得治療。我們衷誠希望閣下

只須見到此陳列架，閣下即可在內隨時取得美國運通信用卡申請表格。



運用美國運通信用卡，閣下可遨遊世界每一角落。

請即行申請

上述乃美國運通卡於香港及世界各地所提供閣下之基本服務，在閣下擁有美國運通卡時，當會切身體驗到它多方面之優點。

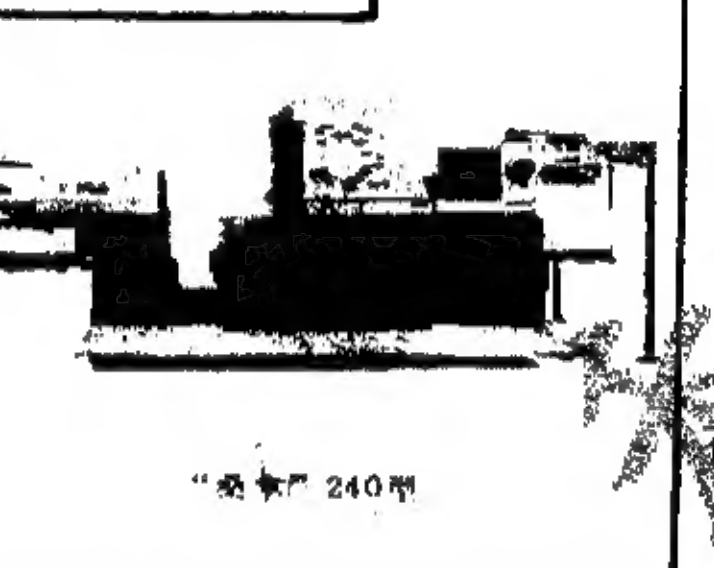
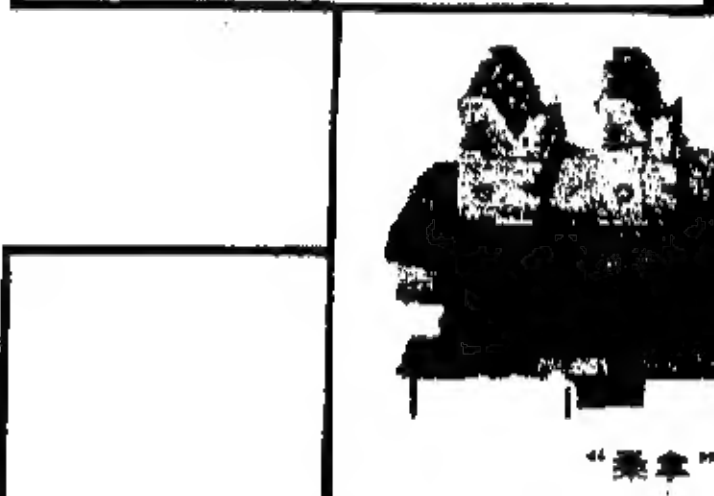
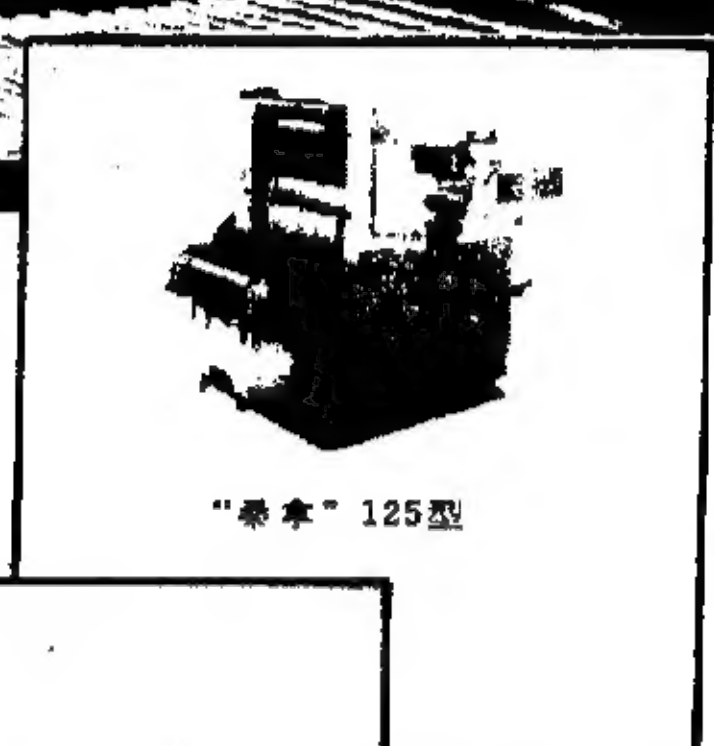


在大部份美國運通特約通用餐廳、商店、酒店及所有美國運通辦事處內，閣下均可從敝公司之「申請表陳列架」取得申請表格。

**美國運通信用卡
一卡傍身，世界通行**

如閣下尚有任何問題，請致電5-211211或函寄：
美國運通國際股份有限公司信用卡部，中環皇后大道中16-18號，友邦行24樓

恭祝大公報卅一周年紀念誌慶



維昌洋行
謹謝
各埠印刷業先進
信賴及採用
本行代理之
各種印刷機
及輔助器材
EKMAN
維昌洋行
香港大馬路一〇一〇室
電話：五一二二四一四一

香港大公報 復刊三十一周年紀念

言論正確

加拿大海外建設有限公司敬賀

美國運通信用卡是全球最受信

歷史悠久之
國際信用卡
美國運通
當閣下擁有

香港大公報
復刊三十一周年紀念
永安有限公司敬賀

信德船務有限公司
遠東水翼船有限公司
大德興船務有限公司
敬賀

香港大公報
復刊三十一周年紀念

大公報創刊三十一週年紀念

新鴻基財務有限公司

敬賀

業務範圍

定期存款・港元存款證・股票按揭・的士小巴分期
外匯買賣・出入口押匯・票據貼現・發展計劃貸款
樓宇按揭・建築貸款・私人貸款・各類投資服務

總行：歷山大廈32字 電話：5-261211 銅鑼灣分行：百德新街恒隆中心18字 電話：5-771459
旺角分行：麗新大廈12字 電話：3-856033 佐敦道分行：彌敦道嘉實大廈12字 電話：3-301348

"今日市面上信用卡林林
信用卡始終都是特別

無論何處，備有

美國運通卡
遍佈世界各地，
酒店、餐廳、商店、
旅行社等，單在
閣下便可在超過
的一流商號內使
在日常生活中可
商業上，美國運
閣下最得力的伙

免携現款，安全

持有美國運
閣下只需帶備小
即可應付日常一
萬一遺失或被盜
若閣下即時申報
責任全部由本公
倘若未能及時報
之疏忽責任亦只
為限。

緊急補領新卡

閣下之美國
或被盗，可在大
之美國運通辦事
新卡使用，通常
內便可領得。

大公報在港復刊三十一周年

新興音響用品有限公司
Sun Hing Audio Equipment Mfg. Ltd.

興時塑膠用品廠有限公司

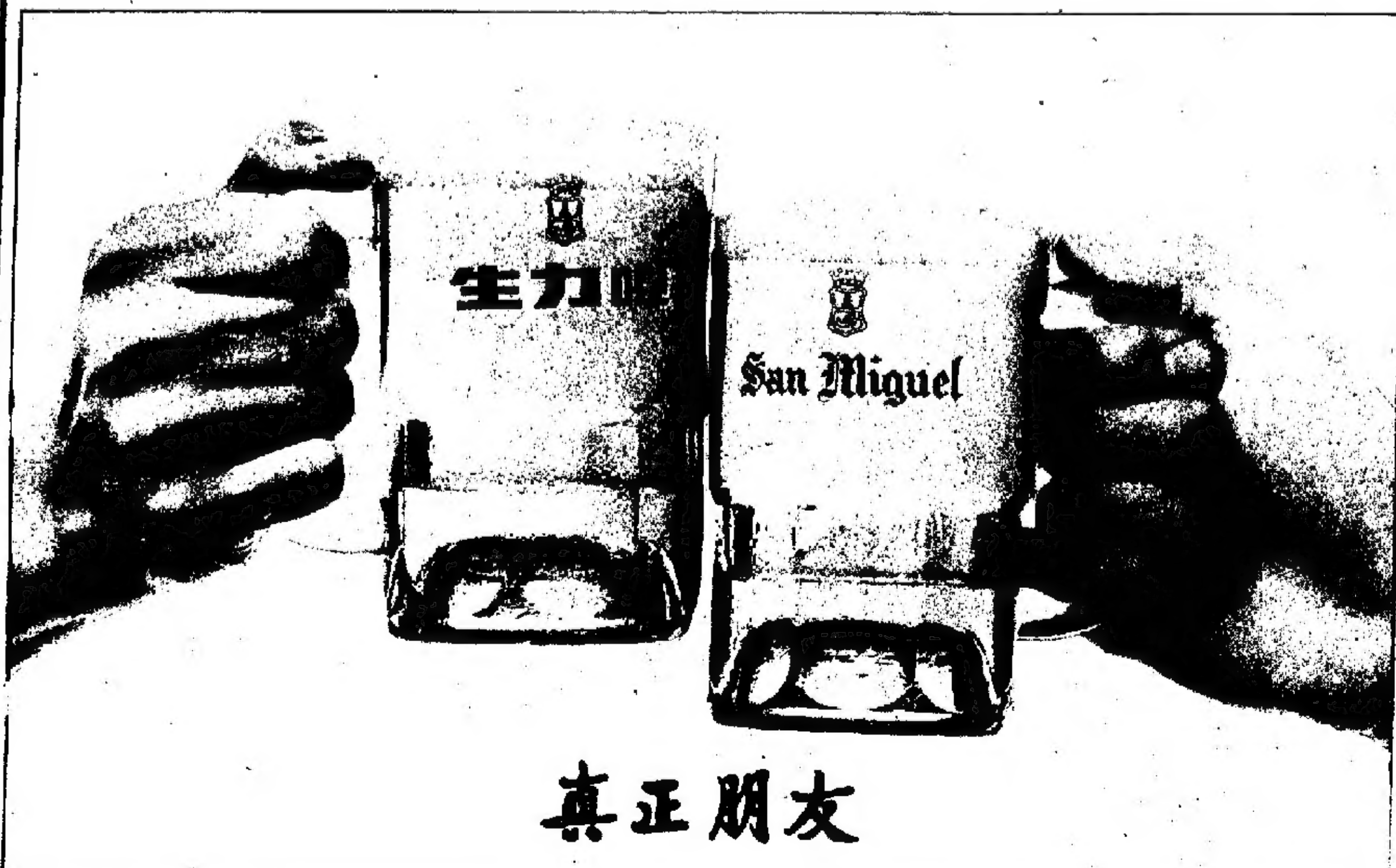
新興全音有限公司

地址：九龍長沙灣長荔街昌隆工業大廈11樓 電話：3-7432511-3

致意

香港大公報復刊三十一周年紀念
永新公司敬賀

中光珠寶工藝品公司敬賀



真正朋友



念紀年周一十三刊復港在報公大

世運酒樓敬賀

英皇道二七八—二八八號
電話：五一七〇八二二二

大元置業有限公司敬賀
維大洋行(香港)有限公司

中國中發有限公司敬賀

地址：香港德輔道中東寧大廈十七至十九樓
電話：本報部：五一四五六五四 四五二六五八
出口部：五一四四八七七八 四三五六八二

美麗宮酒樓夜總會敬賀

美芳 僑江參茸國藥海味公司
茶芳 中邦參茸國藥海味公司
茶芳 中輝參茸國藥海味公司
茶芳 東城參茸藥行
全敬賀

中國酒樓敬賀
百樂門酒樓

義生五金材料公司敬賀

鄭禧敬賀

天香樓敬賀

九龍柯士甸道18號C地下
電話：K一六八八三五二 K一六六二四一四

宏利五金行敬賀

亨利珠寶有限公司敬賀
九龍彌敦道二十九號 電話：三一六八三一〇—至四

經銷中國石油產品
大華石油有限公司敬賀
地址：香港德輔道中發大度802-804室
電話：五一二四二二九六 五一二四四二一九

大昌布廠有限公司敬賀

大美美花店敬賀
九龍美蘭華酒店商場LMI號

永華皮革製品公司敬賀
兆昌行
地址：必發道一〇八—一〇九號
電話：三一九三一—三二

西亞冷氣工程敬賀

經銷國產帆布旅行包P.V.C旅行袋書包書箱人造革衣箱
海洲貿易有限公司致意
辦事處：香港德輔道中二八八—二九一號發大度B02室
電話：④四四四二五五 ④三三七—四五 ④四三一三五九

兆安和有限公司敬賀
香港永樂東街63號二樓

英倫公司全體全人敬賀
香港皇后大道中20號B地下

福和洋行敬賀

利僑行敬賀

許迪珠寶有限公司敬賀

大日本油墨廠(香港)有限公司敬賀
電話：三一九五〇二三一(八線)

中輝藥材有限公司敬賀
佐敦道三百七十九號 電話：八四六九九一

佳成染料有限公司敬賀

地址：深水埗福榮街卅三及卅五號佳成大廈
電話：三一七七七七七八

大明鞋業有限公司敬賀

經銷國產船用柴油機
海安機械有限公司敬賀
鴨脷洲大街80A 5-522522
中環干諾道中74-77號長安大廈頂樓 5-439062

紀念

LTD.

K.

Kin

卑

粗壯耐用。猛力準確。零件充足。

使用方便。現貨供應。分期付款。118

香港大公報

香港大公報